

السبت ٢٢ يتاير (كانون الثالي)

أيها القراء الاعزاء ا

ترقبوا العدد القادم الذء

سنحدثكم قيه عين نجاحان

كتوبر الاشتراكية العظمر

ولادة انســـان



ليونيد بريجنيف يغبت ميدالية «النجمة اللهبية» على رايسة مدينة تولا اثناء الاحتفالات المكرسة لتقليدهسا اللقب الفعرى «المدينة البطلة» لقاء البطولسة والصمود في أعوام الحرب الوطنية العظمي . (طالعوا موجز خطاب الرفيق بريجنيف يهذه المناسبة على الصفحة الثالثة)







الادارة ٥ مرسكو ٢/١٦ خدارع طودكي تليفرن ١ 00 – 90 – 229 تليفرن ١ اللقرائيا اللقرائيا الله Moscow "Muscow News" في حالة على اي مواد من جريدتنا يرجى الاضارة الى البعندر

Цена 10 коп. Индекс 50090.



تهنئة قلبية

أيها الاصدقاء الاعزاء ا انتهز قرصة

حلول العام الجديد لارقع اليكم اصدق

. وكما تعرفون ، فقد تلقيت نها فوزى

بالجائزة الاول لمسابقة «ماذا تعرل

عن الاتعاد السوقيتي اله لمام ١٩٧٦

بسرور كبير ، وستكتمل فرمتي الكبرى

توفيق بوزويم

(المملكة المغربية)

عندا للتقي قريبا في موسكو .

تعية الى وطن لينين

يستعد الشعب السوفيتي والبشرية

والشعب السوفيتي الصديق

التقدمية كلها للاحتفال عدء السنية

بالذكرى الستين للسورة اكتوبسر

الاستراكية العظم ، وهذا العام يبشر

بمواصلة الهجرم السلمي للسياسة

الغارجية اللينينية التي يسير عليهسا

ويمكن القول ان السلام هو اهظم

مكسب من مكاسب البشريسة واقعد

بذلك السلام العادل القائم على مهادىء

العاول المتساوية بين الدول صغيرها

وكبيرهما وهدم استغدام السلاح في

على الغلافسسات بهن الدول . ويقف

الاتعاد السوفيتي بعق في طليمة التوي

المناضلة في سبيل سلم عادل عل

الارض ولى سبيل حريسة وسعسادة

الفسوب ، ويسعدني أن أقدم أحر

التهالي الى الشعب السرفيتي المبديق

أيهلين العظيم بمناسبة حلول العسام

كل عام والتم يخير

الوجمه الى اسرة تعرير «البسا

موسكوا بتحواتي القلبية بمناسبة العام

البديد متمليا لكالة الماملين المسعة

والسعادة ، وكل عام وانتم بخير ،

وارجو تقل تعياتي ال شعبك\_

التصار لقوي التعرر

وافيرا اجبرت الطغمة المسكرية

المجرمة في تشيل على اطلاق سرام

العام للجنة المركزية للحزب النسيوعي

التشيق بعد أن معز في سجون تشيق

التشيلييس بهذه المناسبة السعيدة

(الجمهورية العراقية)

الموجودين الان لي سبون تشيق .

والمملكة الاردلية الهاشمية

(الجمهودية العربية السورية)

أحسان خالد

الاتحاد السوليتي و

ال اللقاء لي موسكو ،

بعث عدد كبير من قراء واصدقاء جريدة البساء موسكوه من مغتلف البلدان العربية بتهاليهم بمناسبة حلول العام الجديد ، والبكم بعض الرسائل التي تلقيناها .

## رسالة من أحد الفائزين في مسابقتنا

للنيت بدرح كبير لبا لوزى بالجائزة السايمة لمسايقة «انباء موسكر» . لقد كلت من خلال اعدادي للاجوبة اطبح ألى التعرف على حياة وعمل الانسان السوفيتي 7 وكيف يبني رطنه وكيف يصون السلام ويناشل من اجله . وكثت من المشتركين في مسابقات سابقة في جريدتكم سيد اطلبت عل جوانب عديدة من حياة بلادكم ، وذلك sameto at tyles astentia cyestia اكثر تأهيلا للاشتراك في مسابقة المام

وبهذه المناسية اقدم لكم تهائسي العارة بمنامعية حلول العبيام الجديد هسام الذكرى الدار لغورة اكتوبسين الاشتراكية العظمي و

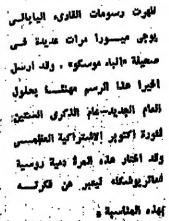
معبد ظافر ثور الدين (الجمهورية العربية السورية)

# ليكن عام ١٩٧٧ عام توطيد السلسم العادل على الارش

هند اريمة اعرام رانا اطالع بانتظام جريدة «الياء موسكو» التي تعكس سياة البواطئين السوقيت ونجاحا تهسم لمي الميل وطبوحهم لعو مبلم عادل يسود

ويمناسية حلول المام الجديد اللدم باحر تعياتي واطيب تمتياتي ال اسرة تحريسر الجريدة واجيسا ان تتطور بأستمرار المنداقة العراقية السوليتية أثنى توجت بسامدة المداقة والتعاون بين بلدينا ، أن المولف المبدل الصاقب الذي يقفة الاتعاد السوقيتي من مسالة على غاية الامسية ، مسألة مصير العالم وحمايته من نشوب حرب قووية ، ودره الحروب المدراقية, يعظى باحترام واعتزال كافة الناس الشرفاء ني العالم ، وعسينا المراقي يدعسم الرقيق أويس كود لمسلان السكر تيسر الجهود الكبيسرة التي يبذلهسا العزب الشيوعي السوليتي والعكومة السولميتية والشمب السوقيتسي باسره ويلسدر لمدة ثلاثمة اعوام ، أن اطلاق سراح الموقف التبيل من نفسال الشعرب لويس كورفلان مسو انتصار للبوى العربية الفادل طعد الاغتصاب الاسراليل لملاراض العربية وفي سبيل احتسال التعرد في العالم . فتهانينا الى الرفاق الطول المقروعسة للشعب البريسي والعرية لكافسة الوطنيين المعلمس

> الور عيد العالق (الجمهودية العراقية)





# 1600 GLORY TO TH GREAT OCTOBER

معظمم أن حيثات صعفية ، وينتسب ٦٠ النا بينهم إلى البنظية الطوفيسية الابداعية الاجتباعية فاتعاد المبطيين السوقيت، و ولا يشترط على الرافي لى السل المستلى أن يكون عدوا من ملا الاتعاد .

وقورد في الفتاء الارقام التالية و الليع هدد السيخ المنظيا كسال عمام في الافعاد السرفيكي سوالي ١٠

# انتاء موسد م فخالعددالقادم

- \* "نزع السلاح الح مهمة فسسى عصرنا» بقلم فاخروشيان.
- \* هدف التعاون الاقتصادي بين البلدان الاشتراكية .
  - \* تعليق عل الاحداث الدولية .
- \* الرياضية ومواد اخرى بالاضافيية الى الفلاف الملون



Č?

يسأل احد اللواء : هل لهـة عدد

كبيس من الصعفييسن لا يعملسون

داخل الملاك في الاتعاد السوفيتي ؟

- ربعا يتمجب القاري، اذا ذكرت

رقم ٦ ملايين ، وهذا هو الواقسيم

بعينه ، قبل خواص الصنعافة

السوليتية سعيها إلى جذب اكبر عدد

سكسن من الكادمين الى المساهمية

النفسيطة في عمل الصحف ، والراديو

والتلازيون ، وبهذا تغمين مويسة

والفلاحين . فيكتب العمال والفلاحون

والملماء والمعلمون وغيرهم المقالات

والتعليقات والملاحظات في الشؤون

اليومية ، ويوصلهم من المساهمين في

شتى اللعاليات فانهم يراثبون نشاط

المؤمسات والدوائر ، ويترحدون في

اقسام الماملين خارج الملاك في هيئات

أللى جريدة «براقدا» برجد باب

وبالمناسبة ثبة مبلة لم يلادنـــا

سمى والمراسل العسائي والقلاحسي

المعالى» تقدم المسون للعاملين الى

الصحافة غارج الملاك في عملهم اليومي

وتدالسع عن مصالحهسم في حالات

ويساهم لن تعرير صحف «البسساء

وسكوم خارج الملاك منعصيات كثيرة

تهسسم الثاقسة المعرس المعروف

كوميسارجياسكي وسكرتيسر الفريق

البرلمانى السرنيتسي كودريافتسيف

والمزرخ ويشبيتوف والعضو المراسسل

في اكاديمية العلسوم السوفيتيسة

ميقسودوق والعضور المراسل قسس

اكأديمية الفئون السوقيتية سوكولوق

وقد تكون مجلسان اجتماعيان عربي

برميكو» . ولا يتقاض الماملون خارج

المانك في صحفنا أجورا لقاء عملهـــــ

التنظيس الواسم . ويعتبرون عذا

النشاط واجبهم الاجتماعي . كسا ان

غالبية المعلقين لى مسعننا من غارج

الملاك ، وهم يتللون اجرة لقاء مسا

اما المنطيون المعترضون فيعنسل

منهم في أبراب ثابتة .

والمجتمع بشكل عام .

والى ومان الاشتراكية الاول ، ومان التعرير . ويكتب المعردون والمنظمون

مليار نسخية ، وعدد نسخ المجلات حوال 1 مليارات . وتصدر المطبوعات الدورية مندنا بستين لغة تقريبا ويسال قارى، اغر : عل توجد في الالعاد السوفيتي تربية جنسية ؟

- نعم . وتجرى هذه التربية على مراحل ابتداء من السن ماقبل الدراسية وقي الاسرة وفي ريساض الاطلسال واساس التربية في عدم البرحلية تدريس قواعد المبحة والسلولا. وكلدم

التؤمسات المنحية مساعدة فعليسة ويماد في المدارس الثانوية اهتمام

كبير بالقراعد الاخلاقيسة والادبيسة والصحيسة ، امسا التنقيف في هذه

المسالة ليبدأ من المل الثامن في

«للطة الرقاية الشعبية» يكتب ني منحفيون معظمهم من العاملين خارج الملاك فينقدون النراقص ويقترحون طرق ازالتها، وينضحون البيروتراطيين ويعمون الغبرة الطليمية ، وباغتصار يساهدون بنشاط لي حياة مؤسساتهم



لهو الناج النفط في الاتعاد السوفيتي وبعلامين الاطلال و إما عن ذلك الرواسب الغازية

1414 1176

هل است علمية ومر بزء من دروس علم التشريح والنسيولوجيا ، وينظم العاملون في قروع الطب عبع البريين

دروسا اضالية بهذا الشان

والتربية الجنسية لاتنتهى مند هذا العد ، وتستعر بين الجماعات العاملية في الانتساج ، حيث الرا معاشرات خاصسة وتعمدر الادبيسات وتعرش الافلام الملمية وتنظم لقاءان ولساهسم في هذه التربيسة ايننا المؤسسات الثقافية-التعليمية ودور الثقافة ومؤسسات عقد الزراج .. الغ.

ويسال احد القراء : ما هي الغلمان المعدلية التي تنتجها بلادكم اكثر من - الفحم في المرتبـة الاولى ، اذ

يبلغ انتاجه ٧٠١ مليون طن ، الم الناط- بما في ذلك الرواسب الغازية-191 مليون طن ، وغامات الحديد 777 مليون طن ، والسماد المعدلي ٢٠٠٢ مليون طن . التجت مدّ الكبيات في ولادنا عام ١٩٧٥ . وستنشر في رات الريب معطيسات الادارة البركزيسة للاحساء في الاتعاد السوفيتي، وعندلًا

لعالم في الوقت العاشر ، وفي هذا

الفاتيرة والغنية في وانت ما .

السلام ، الى ممثل معتلف الاحزاب السياسية والعركات الجواهم لة ورسل الاوساط الاجتماعية من معتلف الافطار والقارات . واعتقد ان هذا اللقاء الواسع التمثيل والذي عقد تطويرا للافكار المجدية للمؤتمر العالمي أقوى السلام الذي التام في عام ١٩٧٢ سيساعد ع تعزيز التفاهم والثقة والتعاون بين القوى السياسية والاجتماعية الساهمة في النفال من اجل السلام والانقراج والامن الدول ومن بواعث الادليساح ان قضايا تعبيق ومواصلة تطوير لالفراج الدولى ستحتل مكسان الصدارة من احتمام لدوتكسم

اوجه تعيات قليية الى المساهمين في الندوة العالمية لقوى

فالانفراج بالذات هو الذى يوسع امكانيات العل العمل للمهمات

ذات الطابع الانسالي الشامل حقسة ليس عن طريق التصارع

والمجابهة ، بل بواسطة التعاون بين جميع الشعوب والدول .

ان المناخ السياسي الجديد الذي ينشأ في العالم الراهن يساعد

يل بلوغ هذه الاهداف . فغلال السنوات الاخيرة لسم احراز

لعادات في تصلية النزاعات العربية في معتلف مناطق العالم

وينتيجة النجاح في الجساز اعمال المؤتمر الاوربي العام في

هيلسنكي تهيأت ظروف اكثر علامة لتوطيد السلام . وتطبق

لله طسرح العزب الشيوعي السوفيتي في مؤلمره الخامس والعشرين برنامج مواصلة النضال في صبيل السلام والتعاون الدول وفي سبيل العرية واستقلال النسوب ، وهو البرنامج الذي يطبقه العزب بداب وثبات . وعندما نطرح مبادرات جديدة لتوطيد السلام نعترم وثهتم بالشكل اللازم دوما بجميع الافتراحات البئاءة الافرى الرامية الى بلوغ هذا الهدف ، ان حزبنسا وشعبنسا السوفيتي يادوضان مع جبيع شعوب العالم وسيتعوضان النضال يدأب كيلا تتكدس اكوام جديدة متزايدة من الاسلطة ، ولكي يتم تأمين التكافؤ النام بين الشموب والاستقلال الكامل لها ، ولكي كتم تصفية يؤر الاستعمسار والعثمريسة ومظاهر الاستنبداد

الى المساهمين في الندوة العالمية لقوى السلام

مبادي. التعايش السلمي بداب مطرد في العلاقات الدولية . والاستقلال في العلاقات الدولية . بيد أنْ سباق التسلع اللي يستمر بل ويشتد ، بهدد النطوبر أن الامر الرئيسي اليوم هو العمل وايجاد حلول مطولة تؤدي اللاحق كالالفراج ، ولا يعق لنا ان لنسي ذلك ولا للعفاة واجدة باسرع ما يمكن ويدون تسويف ال نزع السلاح فعلا والي جعل قان والع العال كالأني : قلما ان يجعل سباق التسليع مواصلة الاناراج وافعا علموسا وتعويله ال عملية شاملة حقا لا رحية مير البشرية في طريق التقدم امراً مشكوكا فيه ، واما ان فيها . وفي هذا المضمار يمكن أن تقبل الكثير الاحزاب السياسية تهشم جهود السعوب المتضافرة العلزون العطر العال لسباق والتقايات والمتنامات النسائية والشبابية والبرلمانبون والعلها. التسلع فتوقف بالنال التعضير الهادي للعرب ، أن سباق والشعميات النقافية وجميع لوى السلام في الاوساط الاجتماعية-التسقع بعد ذائه ، كاهيك عن الغطر المباشر كلكارنة النووية أولئك المساهمون النشطسيا، في التضال ضد فطر صدام عالمي هو تبدير عايث للثروات المادية والروحية للبشرية ، والتي هي جديد ، ويناء السلام الوطيد والامن المكلول ، وممكن القرل دون يامس العاجة اليها من أجل مكافعة المجاعة والامراض والامية ومن مبالغة أن الخافا جديدة أوسع تتفتع أمام نشاطهم اليوم بالذات أجل حل البشاكل الاجتهاعية ومشاكل الطافة والعامات والبيئة وتدل على تصميم الشعوب الاكيد لتوطيد السلام العملة العالمية تاييدا لنداء ستوكهولم الجديد ضد سباق النسلع وفي سبيل أزع السلاح ، وهو النداء الذي ذاف حتى الأن باكثر من ١٠٠

من المهم أن تكون الاوساط الاجتماعية والجماهير الشعبية في المستقبل ايضا عل علم بسير الاحداث العالمية فتردع في الولت اللاذم الغوى الاميريالية والعسكرية المستعدة للنطاول على مستقبل البشرية السلمي عن اجل اغراضها الانالية . اتمتى لكم ، إيها الإصدقا، الاعزاء ، من صميم الللب لجامات جديدة كبري في نشاطكم النبيل .

في ندوة موسكو العالمية لقوى السلام

ل. بريجتيف

# رسالة كورت فالدهايم السكرتير العام لهيئة الامم المتحدة الى الندوة العالمية لقوى السلام

يسمدنى أن أتتهز هذه الفرصــة من الاتفاقيات بشأن مراقبة التسلع التدابير المتغذة لزيادة دور هبئة الامم لارسل الى جميع المشتركين في الندوة وجات تلك الاتفاقيات مسامسة في العالمية لقوى المعلام تمنيات طيبة

والاستقلال الوطني .

ان المسائل المدرجة في جـــدول اعتالها ليست تاشجة فحسب يسل وتتسم باهمية حيرية بالنسبة لطمانينة البشرية جمعاء لقسد كانت صيانسة السملام والامن العالميين ولاتزال اكبر مهمة تواجه هيلة الامم المتعــــدة ويرتبط تعقيق هذا الهدف ارتباطها لاينفصم بالتقدم في مجال نزع السلام وقرض المراقبة على الاسلحة ، مسجيح أن نزع السلاح الع قضية تواجسه المعدد لقعر بقلق شديد من توسيع تجارة الاسلحة ، رميا يرسفنا بوجه الخصوص ان اكثر من ۲۰۰ عليار دولار تناق كل سئة على التسلم حين لمل الشرورة الملحة تغصيص اكبر ما يمكن من الاموال لاغراض التنمية أذا اردنا ازالة الفررق بين البلدان

لقد عقد في الاعوام الماضية عدد لزع السلاح في عام ١٩٧٨ وكادلسك اتمنى لكم نجاما تاما في مناقشاتكم .

زيادة الثقة بين الشعرب وبالتالي في

ولكن ينبنى الاعتراف بانها مهما التسلم اللي اصبح اشد في مجال التاج السلاح النسوري والعادي على السواء ، ولى الولت نفسه لا الزال امرال عائلة وموارد تكتر لوجية عاملة تستخدم من اجل ایجاد اتواع جدیدة من الإسلمة اشد فتكا .

بغطراحداث ارضاع متوثرة جديسنة تهدد امن وطمائيثة شموب العالم كله السلاح . والاحظ يسرور ان هسيدًا الاتجاء الاخير يكتسب تاييدا متزايدا من جانب الدول الاعضاء في هيئة الامر المتخدة . وقد كان القرار بمقد دورة خاصة للجمعية العامة لبناقشة قضايا. الدولى والسلام والامن في العالم كلمه

المتعدة في مجال فزع السلام مسيئ النتالج المشجعة للبنائشة الهامة التي جرت في الدورة العاديسة والثلاثين للجمعية المامة ، وانمكست عى ذلك حركة جديدة من اجسل نزع السلاح يجب تأييدها ودلمها ال الامسام اذا اردنا ایجاد موالف جدیدة من حل مده القضايا لكن تغرج المباحثات حول نزع السلاح من حلقتها المفرغة .

وتستطيع منظمات مثل منظمتكم ان تقدم مساعدة في هذا البجال ، فتجاحات الجهرد في ميدان نزع السلاح ومراقبة الاسلحة لاتضمنها التزامات الحكرمات رحدها مم الها شيء هام ، بل تتولف كذلك على ضغط الراي العام على طاق وطنى ودولى . وإن أدراك الرأى العام وبين البحث عن اتفاقيات تنص بالفعل عدى الخطر الذي تنطوي عليه مواصلة على القيام باجراءات فعالة في مجال ازع سباق التسلح هو عامل واقعس في البعث عن وسالمسل للزع السملاح

الى على اعتقاد بان ندوتكم سيرف تسهم باسط ملحوظ في قطبية السدل استقبلهـــا المجتمون بتصفيق مار

### السلام الرطيسد والمعاون السدولي واعرب هاكيرايد ياسم المشتركين ال والتقدم الاجتماعي والنضال في سبيل الندرة عن الشكر والامتنسان للبوليد حرية الشعوب واستقلالها هذا ما تطمع ليه البشرية النقدمية جمعاه . وقد كانت

هده اللضايا الهامة في عصرنا في مركز احتمام المنستركين في الندوة العالمية للرى السيلام التي علدت في موسيكو في ١٦-١٤ يناير (كانون الناني) .

فالدهايم السكرتير المام لهيشسة الامو لقد اشترك في الندوة ممثلو اكثر البتحدة ، وقد تلاما بيراستيد ببعله من (۷۰) منظبة درلة و(۲۲۰) منظبة رطنية من (١١٥) بلدا ، ينتبون الى لختلف الاعزاب السياسيلة والنقابات والمنظمات الدينية والعلمية والتلاقية ومنظمات الشبيبة والنساء ، وكان بين المستركين في الندرة وزراء واعضاء مجالس تيابية من مختلف بلدان المالم. أقبد افتتح الندرة ماكبرايد نائب وليس المجلس الدوق لمواصلة العمل والاتصالات التابسع للبؤثير العالمي

لقوى السلام ، بالقاء كُلمة مُرجِزة ، ثم تلاء بوريس بولوماريوف البرشيح لعضرية المكتب السياس للجليسة المركزية للحزب الشيرعي السوايتي وسكرتير اللجنة البركزيسة حيث لرأ رسالة تعية مـــن ليوليد بريجنيك

السكراير العام لمجلس السلام العالمي ورليس المجلس الدول لبراصال الممل والاتمالات . قال تشالدرا ان الدرة العالميسة تستطيع الشعوب الاسهام بقسطهسا

بريجنيف ونال ان رسالته سنكون

حافزا جديدا لنضال الراى العام المعب

للسلام من اجل السلم وايقاف سياق

واستقيسيل المشتركون في اللدرة

بعرارة رسالية تعيية من كورت

ثم اعطيت الكلبة لروميش تشائدوا

النسلم والانفرام الدولي و

في تضية تكريس الاندراج ، وليس من قبيل السدف ان تمقد مثل مدّه المؤتمرات الهامة في مرسكو ، فهذه المديئة البطلة عامسة البلاد المخلصة حكومة وشميا لقشية السلام ، ثر قال تشالدرا : أَنْنَا استلهلسل رسائسة التعيسة من ليوليد ايليتش

(البلية على ص ١)

مرة اخرى على مدى اللعطر الذي ينطوي عليسه الاستمراد اللادق للنزاع في ان الشرق الاوسط فيسى حاجة الى

الاخرى ابدا .

لمي اي مجال كان ، ثراثا ملدسا تمتو په وګريه . اللا للبغو للقيام باعتر الإجراءات علد وجود رغبة متسركة لديهما أن فمالية من أجل أخماد بؤرة المرب في يعملا الكثير لمساعب ب الاطراف عل ؛ الجهيع ٠٠ لبنان الذي لم وقفة بسفوية كبيرة دل:

# ليونيك بريجنيكف: في سبيل كبح سباق التسلح وسلام وطيد

في اجتماع مهيب عقد في مدينة كولا بمناسبة ملح هذه المديلة ميدالية والنجمة الدهبية، اللى ليوليد بريجنيك السكرتير العام للجنة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتي خطابا لنشر فيما بل موجزه ا

قال بريجنيك أن شعبنا العظيسم منهمك في كل مكان في العميل البناء ومسعول بتحقيق الطنية عظيمة من حيث ايمادها واهميتها التاريفية ، ولا بريد أن يظل تحت ألمب، العلم العلم المرب القيد كلف المؤتمر الكامس والعشرون اللجنة المركزية بان تبذل جهدا متزايدا في النشال من ابعل مملام وطيد . وفي هذا السبيل نعمل بثبات وداب . لم يقترح اي بلد بعد عل البعرية ير نامجا واستما واقسا يهدف الى تخليك وتعريم التجازب النوية تعريبا تاما . طبعا ويستعيل ان يكون الامر عكس خطر حرب بديسهاء ولايعاد هيستا

العلاقات الدوليسية ويجلسل ومع اللضايا الرايشية التقلقة بسبال العاصود أن يلتزم جديم المستركين التسلع ، ويرسم عا يجب اتفاده من في المؤتفر الاردريي المسام سام العلوات اللمألة لكبح سباق التسلع المباداة في استغدام السلاح النوري ولنوع السلاح .. ويستهسسيل مله . بعضهم شيد البعض ، وعدم زيادة عدد البرقامج العياولية دون غاور انراع الاعقباء في معاميدة وارضو وحلق والطبة جديدة من الإسلمة القتاكية الإطليطي النا لمسن تظام دياعتيا أن مادراتنا السلبية كلها تسنع دلك ، النسسا لم تكن للبناول ولن العطر تمامسا مثل ذلك البرنامج اللي فع العلا البشتراد للدول الاشتراكة الثنازل ابدا من شمان ابن بلدلسيا الديية عل السبيد الديل والنا وطلالنا .

وقد كانت الالثرامسات الهامة التي طرحها الاجتماع الاغير للجنة السياسية الاستضارية لبعاهدة وارشو ، برهاتا مسيات العلف الدنشاغي للسدول بالبراءات شامل ملز علد العامدة الاشتراكة- بلغاريا والمجر والماليت البالنية جول عدم أستندام التوة لي: الديماراطية وبولوليا ورومانيا والإتجاد السوليتي وتشيكوسلوقاكيسا ، دمن

السوقيتي واصدقاله ،

لى الاسلحة الألحاق «الشربة الارل» ، الني اعلن باسدم الحزب والشعب

النا لمثير اللضايا الكبيرة وألهامة مسالسنة مواصلة تطوير العلاقساء الفنائية مع قرئبما والماليما الاتحادية. وايطاليا وبريطانيا وغيرها من الدزل الاوروبية وغير الاوروبية . وكنا تبنى علاقاتنا معها وسنظل ليليها على أساس ميذا التعايش السلمسي - فهو عبدا لينبئي ، ونعن لعتبر النراث اللينيني

الشرق الاوسط ، فإن ساك النماء في

### ولكنه يبدر مستنا رعبنا الزعم بان الانحساد ألسوئيتي يتجاوز ما يكنى الميادرات ، وتؤيد عشرات الدول في اغراض الدناع ، ويسمى الى التنوق ميئة الامم المتحدة والجماهير الشعبية لى كالنية الثارات الترامات الاتعاد

تسوية مثيئة عادلسة لالبس العثول العيويسيسة لاية دولة ، واي طنعي كله أن بلدنا أن يعطو طريق العدوان ولاسراليسل طبعا حق الكيان السياس ابدا ولن يشهر سيفا طب التعوب المستقل واسهان امتها ، ولكن العق لغيبه يهلكه القبعي العربى الغلسطيثي

ان طريق حل للسية الشرق الاوسط يمر عبر مؤلفر جنيك لاقامة السلام أد. الشرق الاوسط ، وقد اشرقا الى ذلك. مرات عديدة . ويبدو الان وكان جميع الاطراف ذات الشبان تعيل لاستثناف عمليه . ويعنى ذلك أن التعاون بين الالخساد السوليتي والولايات المتعدة الام نكبة بوداد اهمية باعداد بكا رئيسين للمؤلمر ، والهما ليستطيمان البعث عن حلول متبولة من قيسل

(بالية المنشور عل ص ٣)

بريعنيف السكرتير العسسام للجنسة المركزية للعزب الشيوعي السوفيتي واعربنسا عن شكرنا العالص له ع كلماته الملهمسة . ولم ينس أولنك الذين كانوا هنا عام ١٩٧٣ ، دسالته الرائعة الموجهة الى المؤتمر العالمسي لقوى السلام . وكانت تلك رسالي أنسان يثق بالسلام وحركة المار السلام وقوة الراى العسام وقسوة

ثم تحدث روميش تشاندرا بالتندسل عن المبادرات العديدة التي تم القيام بها بعد مؤتمر موسكر وعن تلك الإجراءات التي البعسيت على اساس مبادى التعاون بين القوى السعيسية للسلام كسى يصبح الراى المسسام العالمي عاملا الخوى انرا عند مـــل القضايا الدولية وفي النضال من اجل

لقد اشار لويس كورفالان السكرتير العام للحزب الشيوعي التشيق ، الذي استقبلسه المنشركون نسي الندوة استثبالا سارا ، الى أن الافراج عنه من المعتقل الغاش اصبح امرا ممكنا نتيجة الحركة الببارة للتضامن س الشعب الشبيل التي اجتاحت العالم كله ولا سيما بنضل جهود الاتحاد السوفيتي وقال كورفالان السبه يكتسب امبية كبيرة بالنسبة للنضال من أجل السلام والعريات الديموتراطية وحقوق الانسان كل ما يمكن تحقيقسمه لعزل الطفية الفاهسية واطلاق سراح الوف الشبيليين من السجون والمعتقلات ، ولاعسمادة الديماراطيمية تي موطن سالفادور اليندي ربابلو نيرودا .

للد جرى العمل بعد ظهر اليوم الاول وفي اليوم التالي من الندوة فيسي ذرق المناقشة والتي بلغ عددها ١٣ قرلة

ذات اهمية خاصة .

وبين امم القضايا الدولية لي عمرنا

مثل نسزع السبلاح والاستقلال الوطني

والتحرر والنظيسام الاقتصادي الدول

الجديد والعريات الديمتراطية وحتوق

واكد المساهبون أن الراي السام

استمرت في ١٦ يناير (كانسون النائر) ، في العلسات العامة ، مناقشة اكبر مهام النضال في سبيل السلام وتعميق عملية الانفراج . شارك فيها ممثلو الاحزاب السياسية والنقابات والمنظمات الدينيسية ومنظمات الثبهاب

ومرح موليس بالإيليسيو ممتسل البرتغال وعطمو البرلمان مسن العزب الاشتراكي بان الرأى العام في يلاد. يعتبر انه ينهض ايقاف مباق التسلع واقامة نظام اقتصادى جديد في العالم من أجل تسهيل تطود هملية الانفراج وخمص ليلسن رئيس البسيسية المالميسسة لليديرالين المالم خطايه للنشال في مدييل السلام الذي تخرضه المنظمات غير الحكومية وقال أن السلام فضية تشط بال جميع الام والتسوب واضاف قائلا السه يجب ايجاد طرق مثيوكة من قبل الجميع للنضال من اجل الانفراج ولزع السلام .

ثم تعدث رؤمسماء قرق المناقشة عشرة التي كائت تعمل قسسر أطار الندوة ، واجعلموا نتائج ثبادل الاداء الوامسيع في يعلله كبيرة من مسائل زيادة التنامسيم والتعاون بين الترى السياسية والإستماعية المفسركة ومعتقداتهمما الايديولوجية عن الفاق عى النضال من اجل السلام والإناراج واسمسع حول القضايا العاجلة التي والامن الدويل والاستثلال الوطني و الم شكل المفدركون في الندرة هيئة دائية وهي ندرة درلية للاتصال بين العالمن يلدر عاملا متزايد اللوة باطراد السيادي السيسالم ، وانتقب روميش أن حل النضايا الدولية وفي النضال من الشائلوا رئيسا لهار

المستركون في الندوة العالمية لقوى السلام اثناء الاستراحية وتشاهد في المسورة (من السماد ال اليمين) فالبنتينا تبريشكوف دئيسة لجنة النساء السوفيتيسات ، وعزيز شريف السكرتير العسام للمجلس الوطنسي للسلم والتضامن في العراق ، ويوريس بوتماريسوف المرشح لعضويسة المكتب السياس للجنة المركزيسة للعنزب الشيوعي السوليتي ، ولويس كورفالان السكرتيسر العام للعازب الشيوعي التشيل ، وزيناليدا كروغلوفا رئيسة هيئة رئاسة اتعاد جمعيات الصداقية

# المانغال ج هوالطريق الحے اکسلام الوطید (کعادلے

يلاغ الندوة العالمية لقوى السلام

اجری ۵۰۰ مندوب من ۱۱۵ بلدا اجل تعزیز الانفراج . ان الرای العام ومجموعات جدیدة اکثر خطرا من هذا من جعيسسم القارات حضروا الندوة العالمسي يساعد على طرح المبادرات العالمية لقوى السلام المنعقدة لسي مرسكو ١٦-١٤ كانون الثاني (ينابر) تدعيم هيئــــة الامم المتحدد وتنفيذ ١٩٧٧ مناقشة معمقة للقضايا الملعة والعيويسمة الهامة ، تضايمًا تعزيز الاللراج الدول وتسيقه وترسية.... وتذليل الموالق التي تمترض طريقه السياسية المتنفذة في اغلبية بلدان

> للملاقات بين الدول وخاصة في عصرنا تقدم اسرع للانفراج وحسب ، بسل

ولاف سباق التسلع الذي يبقى على الرفر طروقسا جديدة ملاقية للتقدم ومتولسه الالتعادية والامتماعيسة والزالة بديع اهمكال التفرقة من حيب العرق والقرمية واللغة والدين والجنس وان كل نجاح لى عدد الميادين يعزز

يدروه الاللزاج الدرل .

المريق الاظراج في ولتنا المطفر هو رجعة ليها ،

السلبيسة عل مسترى العكرمات وعل اتفاقياتها وقراراتها الرامية ال ضمان الامن الدول والاستقلال الوطني كمسا واكد البساهبون في الندوة الضرورة

والمنظمسات ، اى قوى الراى المام العالمي ، لاجراء حوار وتبادل الاراء حول أكثر تضايا العصر العاما . وجرى الحوار في ١٢ فرقهة للمناقشية تناولت كل فرقة منها يوانب مامة مسن الانفراج-ملهوم الانفراج وطرق تعزيزه وتذليسل العوائق لي طريقه وكذلك العلالة المتبادلة بين الانفراج

يهدد باضعاله وحتى تسله . وينبغى الوقول بعزم شد بميسع الاراء بعدد حتيسة سباق التسلع واستعالسة نزع السلاح وبمسدد «الازدمار عن طريق التسلم» وكذلك ضد الاستمرارية النفسائية المتمثلية

والنقايات وحركات الدفاع من السلام ويعنى ُذٰلك انه من المضروري بالدرسة وكذلك المنظمات النسالية والنسابية الاول ان يسار الى تصنية سلبيسة والعلمية والثلانية وغيرما والمؤسسات عادلة لبؤر النزاعات والتوتر القائمسية الدينية على اختلاف أوالها السياسية حاليسما ودره ظهور لزاعات جديدة ريجب أن يمنع استغدام الغوة لمسي السسلاح النزوى وغيره من انواع

العلاقات الدولية ، ويصبح استقدام أسلعة الإبادة البياعية امرا مستعيلا والنشال في سبيل مل مله التشايسا ايسل السلام والاستقلال الوطلي ومن ويجب ان يعطيس تمسيسسم الواع

يساعد عل توسيع الانتراج وترسيعه . الملحة لتعزيز الاللراج واضلاء طابع شامل عليه. أن الانفراج هو الذي أدي ال تقليل خطر اندلاع كارثة لوويسة الندوة ان الاندراج هو الطريق الى

العالم وكذلك للمنظميات الدولية عالمية رغم انه لم يقض على هذا النظر والاقليمية والوطنية جعل هذ. الندوة بعد بشکل تام . ویری المساهبون فی فقد التأتى لمي الندرة الأمي يمثلون السلام الوطيد العادل في العالم اجمع اوسع مجدوعة من الاحزاب السياسية وليس لدى البشرية خيار اخر ، قليس للالفراج الدول بديسل . أن التعايش السلمي هو الأساس المعلول الوحيد

الانسان . وتركز جل الاهتمام فسمى بالتعود القطر على العيش فوق جيال من كل نجاح في هذا التفسيال من ابيل التحرر الوطنى يعزذ يدوره الانفراج الموار على الدور الجديد للراى العام الاسلحة . ويشيقي الان بالذات ، حيا العالمي وعل تضايسسا تعاون فوى دام في الوقت متسع ، التوصل ال

والمدنية والسياسية والتقاتيسة كاملة

في رقف سبــاق التسلع والشروع وبشكــــل آلى . فهــــو يتطلب اصالا يتقليص الاسلحة والتوات المسلمسة مترابطة هادنة وحلولا حمدينة جسورة عل أن يؤدى ذلك إلى بلرخ أمداق ومبادرات والعيسسة بناءة . والمثال لزع السلام التام والشامل. لملهم على هذه الاعمال الناجعية على أن عمليسة تطوير الانفراج الدول المسيد العكرمي والتي لها مستقيل واستقراره تهيي ظروفا جديدة واللهة كبير هو مؤتسر الامسسن والتعاون لي لحل اكثر مشاكل المصر العاما ، مشاكل الاغذية والغامات والطالة وحمايسية الثنائية التي تمت في السنوات الاغيرة البيئة الطبيعيسة والتعاون الاقتصادي وكذلك أسهم مؤتس التمسة الغامس والعلمسس والثقائي المتبادل النفسع للبلدان غير المتعازة الذي عقيد في واستغدام جميع منجزات الثورة العلمية كولوميو يقسط كبير لمن تضيسسة التكنيكية لمسا ليه خبر العضارة الاللراج والسلام . وفي معرض الإشارة والبشرية ، فكل نجاح في النضال من ال الدور المتعاظمهم والمسؤولية اجل حل مدء المشاكل انما يعزز بدور. المتزايدة للراى العام العالس باعتباره

منصرا والعيا من عناصر عملية الانفراج والوقر عمليسسة تطوير الانفراج اكد الساميون في الندوة عل اهبية واستقراره غرونسسا جديدة ملالهة الاعمال المشتركية لقوى الراي العام لانتصار لقبال الشعوب في سبيدسيل الراسعة بالنسبة للدفاع عن موالسم التعرو الوطنى وفي سبيل تأمين حق السلام التى ثم احرازها حاليا والتي اللسوب المشروع في اختيسار طرق التعرض لهجمسسات سافرة ومستترة نطرير بلدانهسا بحرية وبدون تدخل متزايسدة النبدة من جالب التشكيلة غارجسى ، ولتعزيز استقلال اليلدان المناعية العربية والترى الربعيا النامية ولاقامة النظام الاقتصادي الدول والعسكرية ، وكذلك بالنسبة لتشجيع الجديد ، ولتصنية جميع الانظمــــــة المبادرات السلمية الجديدة و الاستعمارية والعنصرية والغاشبية ، وأن

وناقش البساميون لي الندرة مغتلف الاقتراجات المتملقة بمراصيلة غيلية الحوار والتمارن وتقدمهميا اللامل وتوصلسوا الم اللساق يصان تلك وعملية تطوير الانفراج واستقرار. الاقتراحسسات ، وهن العرقاي بهذا الغمسوس اجراء مستارات رندرات الابتماعسسس وتأمين عريات الانسان وكوللرنسات وتشكيل لرق من احسل دراسسة عدد من السائسل واجراء

ودعت الندرة الاحزاب السياسية والمنظمات والعركات ، جميع المناظلين لى سبيل السلام ال المساهبة في عله المبادرات الديوية الرامية ال ايثال سباق التسلم وتبلسم اللريق عل

ولا يجري السبير لمي مدًا الطريق عنويا

ويجسب أن يولك نفر ملا السلاح البلية بترايطان فرايطا معنويسسية الا وهي عبية بعل الانفراج فعلية لأ

# في طريق التقـدم الاجتهاعـي والاقتصـادي

وكان هذا الدرات ملالما لطبيعة نضالنا الرطني

وترائناً . لمن المعروف ان بلادنا لم تشهيسه

المستاعة التقيلة قبل عام ١٩٤٧ . اما الآن فينينا

عددا كبيرا من مؤسسات هذه المستاعة منسل

عصائم العملب والطائرات والسفن الغ ، وازداد

الانتاج الزراعي اكثر من مرتين . وجمعنا فحسى

المام الماضي محصولا فياسيا من العبوب بلسة

ويبلغ عدد التلاملة في مدارسنا حوال مشة

العليا ٣ ملايين شخص ، وبلغت زيادة العبر ٢٠

عاما . وتلف بلادنا بفضل جهود العلماء والمهندسين

عند عنبة الاستقلال التكنيكي ، صعيم ان مهمام

التنمية حساسة وصعبة ، فقد عانت بلادنا مسين

مصاعب كبيرة لتيجة ارتفاع اسمار العبسيرب

والاسمدة والوقود والاجهزة المشاعية خلال الاعوام

الاخبرة وكذلك نتيجة البغاف المتكرر . غير ان

شعبنا تغلب عل تلك المعوبات ومازال يسير

يجب ان يكون التطور تتيجية لعمل الشعب

غسه ومزملاته وتدرثه على التوفير . غير ان

التعاون مع البلدان الصديقة التي سبقتنا فسي

التطور ، يساعدنا على تجنب الاسراف وايجاد

علاقات اكثر تنوعا

لقد قدم لنا الاتعاد السوقيتي مساعدة قيمة

وايد جهودنا الهادئة الى تطوير قروع المستاعسة

لرئيسية ربناه الماكنات في القطاع العام . ويشيد

نعمنا بدَّلك . اذ أنه برمان ملموس يأمر على

ان الاتعاد السوفيتي يصائد البلدان الناميسة

ويدعم نضالها مسمن اجل الاستقلال السيسامي

والاقتصادي ، وينفيل تطرير التعارن والتجسارة

بيننا اسبعت الملاقات الهندية السوليتية اكثر

كانت الملائات الاقتصادية والتجارية تنسمع

استبراز وصارت مستقرة ، وتكففت السال

واسمة لتطويرها في المستقبل لالهسسا تقوم عل

أساس من المتلعة البتبادلة والاحترام ، ويعتبر

الالتراح السوليتي حول تلفيم ٥٠٥ مليون طن

من النقط الغام غلال الاعرام الاربعة القادميسة

مقابل المعلب والعديد الزهر وغيره من البضائع

طرق تكنولوجية جديدة معاصرة .

۱۱۸ ملیون طن .



# غوجرال سقير الهند في الاتعاد السوفيتي

لحتفل في ٢٦ يثاير (كالون الثالي) بالذكسري السابعة والعشرين لاعلان الجمهورية الهندية ، فلي عام ١٩٥٠ اعلن اول دستور ديماراش وقسيع جواهر لال لهرو اسسه . وكالت الافكار المجسدة ليه ولاتزال تغدم الشعب .

لقد ادخل 11 تمديلا على الدسترر الهندي خلال لاعوام السبعة والعشرين الماضية وذلك لازالية لموالق في طريق التقدم الاجتباعي والاقتصادي ريمتير الهنود ان الدستور وسيلة لبناء مجتمع بقرم على مبدا المساواة ويغتم امكانيات متكافئة مام الجميم. وكان التمديل الرابع والاربعون الذي رائق عليه البرلمان في العام الماضي ، تعديسلا ماما ، حيث اعلىسن الهند جمهورية اشتراكية ملمالية ديموقراطية .

اعلن قائدانا الههالها غائدى وجواهرلال لهرو تناء النفمال في سبيل الحرية انهما يتمنيان أن تكون الهند في المستقبل جبهورية اشتراكيسة علمانية ديمقر اطية وكنا منذ نيل العربة نطبع الى تحقيق هذه الامنية . وكان ذلك النفعال عسيرا وطويلا ، فنتيجة الاستغلال من قبل الاجانب خلال قرون والنظام الاقطاعي الجائر اصبحت بلادنسا فقيرة ، واخذت جماهير شعينا الراسعة تعانسى اليؤس والحرمان . وكان التخلص من الغار وأعادة

بناء الاقتصاد المتغلف مهبة شخبة . واغتاز لهرو طريقا صحيحا لتغيير التركيب الاساسي (الفرستروكتورا) وتطوير الانتاج وتعليق لتوزيم المادل ، الا وهو طريق التخطيط، وتؤكه النجامات المحققة في المجال خلال العقود الثلاثـة الاخيرة صحة هذا الطريق ، النا تسيسسر الأن شبأت في طريق تجديد اقتصادنا ونمتز بالجازاتنا. لقد فرضت القرورة الملحة لازالة النار في بلادنا ترجيه الهند الى طريق التطور الاشتراكي

الهندية مثالا يؤكد ذلك ، ومن البقرر أن يتالش (البقية على ص ١١)



ان اسرة المايسة العالوية الإعلى استة والم ٧١ بلوسكو الن المان الله جباءن في جباية المتدالة السولينية-الهندية . وقبل عند إمزام لكم الدارسون في طاه المدرسة بعنها هندياه في إطدي غرف المعرسة وهو يقتض باستفوار يهم وضات جازية بمرتبطة عن التلافة الهنوة لامسينالة ... السوليت . ويضم المفحف البرمات للأنس فيسلة المنيت بالتناش المدين و ولا واسواسات ويكرمان والذبة . بدرات الدارات وللرمان واللبعة ومتعولات البقتا و وكثيرا عابض الطليسة الهنود الدين العربول في المنطقة الأطلاق في المطاود الهناب و وعوائلهم فسولا على المندسة ، ولاينس الطابية زيارة السيدة الذورا عالمي رئيسة ولزاد الهلاء لهذه المدرسة .

أضيفت ال كثير من جناعات اللوبيء العاملة الجانب السوقيتي انجاء سياسته هذا ني سهر أن العاصمة الامريكيسية ، في الأوزة الاغيرة المباحثات ببن وزيرى العارجية السوفيتي والإيطالي جماعة جديدة - تنخصص- في «الشبيه إلى الخطر ولاسما أثناء لقاء وزير العارجرة الابطال مسبع الموليتي، كسما سمتهمما صعياسة واشتمان يوسته . وقصدت الصحيفة بذلك اولنك الذين

يشنون حملة استغزازية لصالح المجبوعة المسكرية

المستاعيسسة الامريكيسة الني تيذل الان جهردا

الحصول الكونغرس على عقد صفقات جديدة يرابح

وثروم الان خرافة الغطس السوقيش لتغويف

الفئات الواسعة من سكان الولايات المتعدة التي

تدعو ال تغليض النفقات العربيسة الدترايدة من

سنة الى اخرى ، واعرب الناخبون عن موقفهم هذا

بوضوح اثناء الاقتراع في ٢ توفيير عام ١٩٧٦ .

غير أن أمكانية تغليض الاعتمادات العربية في

الولايات المتحدة لا يرفى عنهسا الجنرال هايغ

الذي يشقبل متمب الفاقد المبيام لقرات حلق

الاطلس في اوروبا ، ودين واسك وزير الفارجية

الامريكي الاسبق وليتفي النالب الاسبق لوزير

الدنساع الذين يصرخون أعل من الاخريسين حول

«الخطر السوليتي» الموهوم ، كما لا يرضي عن

تغفيض الاعتمادات الحربية اولئك الذين يتفرن

خلف ظهروهم ، ولذلك يسهيون في الكلام عما

يسمى «بالمغططات السوقيتية الغطرة» . وليس من

للبيل الصدل أن توافق هذه الدملة لنرة تقرل

حكومة غورد الجمهورية وظالفها الى حكومة الرقيس

الجديد كارتر ، قبن اهداف هذا الضنط المكنف

لاعداء الانفرام ، عرقلة تعليق الحكومة الجديدة

لوعدها بتخفيض ميزاليسبة رزارة الدفاع ٧٠٠٥

مليارات دولار ، وتعير معظم اهتمامها للمباحثات

أن الساسة الامريكان وشركاهم في حلف

الاطلسي ألذين اختلفوا خرافة والغطر السوقيتيء

لا يتعبون اناسهم للبعث هن وتالم تزكد انوالهم

ل يلجأون ال مختلف المناورات رحتى ال تزييف

الوقائم المياشر ، قمن المعروف مثلا ان الميزانية

العربية السوفيتية لا تنزايد ، خلافا ، للميزانية

الامريكية بل وانها تنغفض ، واذا بلغت نفقات

بلادنا لاغراض الدنساع عام ١٩٧٦ ٨٠٨٪ مسن

البيرانية فسوف تبلغ في المام الجاري ٧٠٢٪

ولى الرقت تلسة تنص رسالة الرقيس فورد ال

الكوتبرس ومشروع الميزانية الذي تقدم به ، عا.

زيادة النفقات المسكرية من ١١٣ مليار دولار في

المام الجاري الى ١٢٢٠٩ مليار في العام القادم

قير أن منظمي العملية الاستغزازية يتظاهرون

بالهم لم يعرفوا ما قال كيار القادة السوقيت عن

السياسة السوقيتية . قبن المعارم مثلا أن كوليد

بريجثيف السكرتير العام للجنة المركزية للحزب

الشيري السرقيتي قال أن «الالعاد السوفيتي لا

يهلد أحدا ولا ينوى الاعتداء على أحد ، ويجب

عدم تهدید کلسال بانطر موهوم بل ینبلی منافشة

القضايا والامكاليات الموجودة بروح جدية وبثاءت

واكد بريجئيك موثلنا مذا مرة اخرى لى خطايه

الاغير الذي الناء في الاحتفالات بمناسبت. مدم

المدينة البطلة تولا «اللجمة الذمبية» اذ قال «إلى

أعلن ياسم العزب والشعب كله أن بالدلسا أن

تابط الدا طريق العدوان ولن تشهر ابدا سيفا

قماد الشعوب الإقرى، ، أن عادًا الموقف السوقيش

والمياة تؤكد أن الغداع والتزويسر لابد أن

بالملما أجلا أم هاجلا ، ولم المطى الا فترة المميرة

مئل بداية العملة العالية لاعداء الاللسراج حتى

لتاثم بناءة

اكست الزيارة الرسمية التي قام بها الالالاق

قورلالي وزير الغارجية الايطال للاتعاد السوليتي

والعن التهت في في العاليسين الجادي من جديد

ويصورة مقلبة أن العلاقات السرليتية الإيطالية

التطور بنهاج ، ويتنسك الاتعاد السوليتي يغمل

البديل البنارد الشامل مع ايطالها والسيق جدود

البلذين في ممان السلام والاناسراج و ولد أكنه

الكنبات المساعى الجليلية لمتظميها

مع الاتعاد السوليتس حول تخفيض الاسلحسة

الهجومية الاستراتيجية

منها صناع الاسلحة مليارات اغرى .

ان العلاقات السوفيتيسة الإيطانية تتطور على لطاق واسم ، قلقه تحققت تجامات كبيرة في مجال التعارن الافتصادي برجه الغصوص ، وعلد عدد من الصفقات الكبيرة ، وازداد النبادل النجاري بين البلدين في الاعترام الثلاثة الاخيرة بمقدار ثلاث مرات ، وثبة حصيلة طبية لنظرير النعارن في مجال الملم والثنافة ، وقد أعرب الجاتبسان السرفيتي والإيطال في البلاغ الصادر الذي يجيل تنالج زيارة قوولالي للاتعاد ألسوقيش عن رغبتهما المشتركة في مراصات تطرير النمارن ذي النام المتبادل وزيادة النقة والخاهم بين البلدين و

ودما له اهميسسة كبيرة يصعد تطرير هذه السياسة بنجاح ، أن وجهات نظر أبطاليا والانعاد السوقيتي للتقي في كثير من النضايا الدولية بما في ذلك مسائل الانفراج ولزع السلام ، والمكس ذلك في البلاغ السوفيتي الإيطال . واشار الجانبان الى اهمية تعقيق جميع مرضرعات الوثيقة الغتامية أدؤتم ملسنكي ودققا اهم المقترحات حول لزم السلاح والانفراج الني يشنى بحنها باسرع ولت

ان لننائج المباحثات السرفينية الإيطالية البناة اهمية تغرج من اطار العلاقات الثنائية بين البلدين فالنعاون السوقيتي الإيطال بقدم مثلا لبناه علانات بين الدول ذات الانظمة الاجتماعية المختلفة في مرحلة يصبيع فيها الانفراج والما لامفي مثه و

## المناورات لاتنقذ العنصريين

ينتهز نظام سولسبري العنصري كما هو ظاهر لرصة الانقطاع في اعمال مؤتس جنيف لندعيهم وواقمه التي تزعزعت في الاولة الاغيرة بشكل ملحوظ ، فقد اشتدت في البلاد حملة الارمان لتغويف همه زيمبابوي ء كما لستمر المسال عدراتية مباشرة شبد البلدان الافريقية السجاورة ولقد ادان مجلس الامن ء في الاسبوع الباض بشدة الاعمال الاجرامية التى ادتكبها المنصريون الروديسيون شد بوتسفانا والتي لا تهدد فقط أمن هذه الدولة الافريقية المستقلة بل وتشكل خطرا عل قضية السلام السام ، ويعلق سميث وماشيته ، وهم لا يريدون نقل السلطة الغملية الى الافريقيين ، مخططاتهم على الصنافع التي يمكن تصويرها بانها تبئل الاكثرية الافريقية وجعنها تجابه قرى التحرر لشعب زيمبابرى الذي يبلغ المدادة مشبه ملايين شخص و لقد أعلن لي سولسبرى مثلا تأسيس حزب جديد يرأسه وجلان من شيوخ القبالسيل القريبين لسميت ، ويعد العنصريون رواضعو مشروع ما يسمى «بتسويسة روديسياه هذا العزب للعب درر قوة تعمل لمنالح الاستعمار الجديد والرأسمال الاجنبى ،

لقد اعلن قادة تنزاليسا وزامهيا ومرزامييل واثنولا ويوتسفانيها في لقالهم الذي جرى لي الرساكا اخيرا الهم مستعدون لتقديم المناعفة الشاملة للجيهة الرطنية باعتبارها منظمة سياسية مِمَاهِيرِ بِسَاءُ كَمِثْلُ هِي رَحَدُمِسًا شِعْبِ (مِمَايِرِي الراضع للغاية منل يتأييد جميع الناس المحيين واهار المشتركون لي اللقاء ال إنهم يولفون تقديم التأييد الى اية منظمة اغرى في ورديسيما تدعى مثل مدًا التمثيل ولا شك أن مدًا القرار يلمن شربة بمنطقات العنصريين وحمالهم ه

ان السرية النظيفية في روديسيا غير فمكنة الا بايجساد حل يفسن تصلية النظام المنصري والتغل عن مياسبة الإيارتيسه الطبيلسة ويؤدى الى اقامسة سلطة الاكثرية الالريقيسة والبشرية التقدميسة جبعاء لقلب ال جالب بسب ويبهابوي وغيره من عموب جنوب افريقيا ، ويؤكه ذلك مرة اشرى اسبوع التضامن مع شعوب جنوب اقريقيا الذي يجرى عل اطال عالبي مناد ١٧ يناين يدعرة من المسياد التقابات العالمي وغيره مين المراكل الثقابية العالنية و

# أفوالالتركين في النارة (العابلة القوى السلام)



# خالد معي الدين

السكرتير العام للجنة السليم والتضامن المصرية والعائز على جائزة

رومشاكل بناه السلام مي مشاكل من نوع اخر. البترول السيطرة عل مواردها ، ومفارضات الدرل غير مقناكل معاراته الشوو والمعركة خند الاستعبار فالمامني مشاكل جديدة مثل التثمية والنظام الاقتصادى العالمي الجديد ونزع السلاح والتعليم

النا تالفينا ما نبعنا فيه ، وما لم نتجح فيه متى الان ، وبينسا استطعنا اللضاء عل يعطى هراكز التولى في العالم مثل فيتنام ، قلا يزال أمامنا المشرق الاوسط ، وهناك تبرص وغيرهسا عدد الطليعة لنجاح البناء الاستراكسس والسلام الا أن مناك التصارات تعللت في الامسم المتعدة في مجال تصفية الاستعمار ، والتفرقة المنصرية من قوة اساسية في تحقيق ذلك وان مرور ستين وهناك تطبية لزع السلاح التي تأمسل أن تحل عاما يعني أن الامل أكبر في الوصول الى السلام

وذلك بلضل جهود قوى السلم و مشطلة لسسى

توجه المراسلون الغاصون لجريدة «انباء موسكو» برجاء الى المشتركين في الندوة العالمية لقوى السلام لكي يتعدلسوا عن اهمية هذا اللقاء وعن دور الاوساط الاجتماعية في حل القضايا الراهنة للسلم والعرب ، هذه القضايا التي كانت من صلب المواضيع التي ناقشتها الندوة .

> تعتليه قوى السلام التي تعقد لقاءمها العال بموسكر (للمرة الثانيـــــة) لدراسة : ماذا غلال السنوات الاربع ؟ بماذا نجعنـــا ربماذا المنجع أأ وكانت مناكر ايجابيات ،ومقابلها دائها سلبيات ، الا ان الايجابيات كانت كبيرة ، بما سيمكننا من التغلب على السلبيات .

> > وقبول مبدا التفاهم لحل المشاكل الدولية واستطاعة

كان لا يمكن ان تتحقق بدرن وجود دولة اشتراكية

انها انتصارات كبرى لم يكن مكنا تعقيقهــــــا

بدرن وجود دراسسة اشتراكية كبرى كالاتعاد

السوفيتي الذي يؤثر في المجال الدولي بوجوده

ونظامه وسياسته وقرته العسكرية والسياسية

والالتصادية مع مجموعة البلدان الاشتراكية ...

والديمقراطية في العالم . أن قوة الاتعاد السولميتي

والامسال اكبر لمسى تعرير الشعوب والامسل

كبرى كالاتعاد السوليتي .

الى «العالم الناك» مناقشة مسالة ارتباط الانفراج نعن سعداه جدا لوجودنا في موسكو ، البلد بالقضايا التي تواجه الدول النامية . قبعد تعقيق الذي استضافنا عام ١٩٧٣ . وموسكو ، مذه الاستقلال لعتبر مهمتنا الرليسية ضمان التقدم المسسرة ، اكتبسر بهجة وروناها ، والشعب الاقتصادى الذى لا يمكن تعليله دون النضال ضد السوفيتي احرز تقدما ملحوظا ، ان تقدم الشعب الاستممار والاستممار الجديد وفي مسييل اقامة السوفيتي والاتعاد السوفيتي يمنعنا الاطمئنان على نظام التصادي جديد . السلام ، لان الاتعاد السوليتي يمثل احدى الفلاع كانت مناقشة مسالة نشر الانفراج عل مناطق والغوى الرئيسية في العمل من أجل الصلام والتجرر

العالم الاخرى بما في ذلك أسيا من النواحسي الهامة لسل الندوة . ولهذه المسالة اهمية خاصة وجهسة نظسر اشتداد النشاط المسكري الاميريالية في المعيمل الهندي والخليج العريسي النامية مسمع الدول المتقدمة صناعيا في النرب والدليل على ذلك القراعد المسكرية التى تنشنها ومحاولة الرمول ال إتفاق متواز ، رونض العالم الامبريالية الدولية هناك والاسلعة التي ترسلها لبيدا الاستعبار ، وقبول السلام والتعايش السلمي الى عدد من البلدان . الامر الذى يشكـل خطرا

الغربية الني أتربع كثيرا من سباق التسلع . ان الهند وتنميتها وسياستها المستقلة تترش دوما لتطاولات ألامبريالية . ولكن الهند تواصل مختلف الاراء في هذه المسائل او تلك تــــد مسيرتها مستندة الى التعاون مع البلسدان اجمعوا على ضرورة صيانة السلام وتعزيزه. وكان الاشتراكية وعلى وأسهسا الاتعاد السوليتسسى الحوار في الندوة لصالح تنسية التناهم بيــــن فعلاقاتنا مع الاتحاد السوفيتي طبية ومتينة منسا بدايتها ولا تزال تنمو وتتطور ، وذلك لان مناتي ومما لفت اهتمامي الغاص وانا ممثل بلد ينتمي اشياء كثيرة تجمع بيننا .

# الاتحاد السوفيتي في طليعية الحركية مين

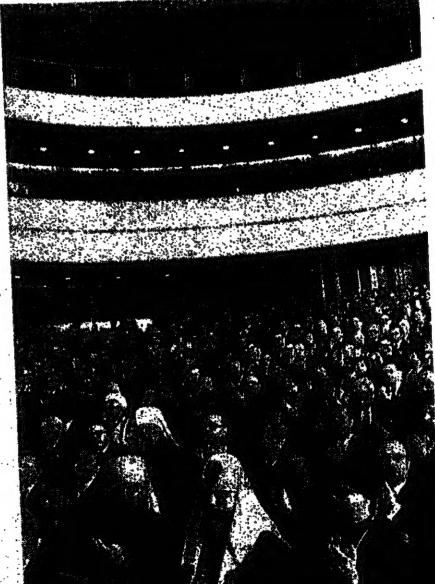
جسيما على قضية السلام في هذه المنطقة ، وتقع

المسئولية عن كل ذلك على مــــاتق الامتكاران

على عبدالرزاق باذيب

عضر المكتب السياس للتنظيم السياسي الموحد-الجبهة القومية ووزير الثقافة والسياحة ووزير الاعلام بالوكالة في جمهوريسة اليمن الديموقراطيسة

ان للندوة المالمية لقرى السلام اهمية كبيرة اذ بحث المشتركون فيها القضايا الدرلية الملحة



كى قاعة اجتماع الندوة العالمية للوى السلام

## المرنبطة ارتباطا وثيقا بمستقبل البشرية جمعاء وتعير النسوب العربية اهمية فالللة لعسل مذه المسائل . واعتبر أن هذا اللقاء يطلع الرأى المام المائمي على قضايا النسوب العربية بشكل اقضل كا يقرب وجهات نظر مغتلف ممثلي الرأى المام

مقبولة للتماون ،

المالمي في مسائل العصر الهامسة لايجاد طرق

وعدَّه الندوة هي أول لقاء من حدًا النوع بعد المؤتمر العالمي لقوى السلام الذي عقد في موسكو عام ۱۹۷۴ واثر تاثيرا كبيرا في تطورات الوضع الدول الراهن . ولنسأ امل في أن تكتسب هذه الندرة مثل تلك الاعمية بالنسبة للشبهة السلام وتأييد نضال الشعوب العربية العادل .

يلفب الاتحاد السوفيتي دورا طليميا في حركة انصاد السلام العالبية وفي لغسية تقديم البسائدة الشاملة لتضال الشموب المرييسية العادل صد الامبريالية والصهيونية ، ويشيد شعب جمورية اليمن الديمار اطية القسيية مقله مال هندوب سائر البلدان العربية ، بما يبدّله الاتعاد السوفيتي الجهود لمأزرة حركة السلام وتعيتة القوى لغدمة مده النفسية النبيلة

# الناس بحاجة الى السلام عبد الواحد الراضي

استساد في جامعية الرساط وعضو الاتحاد الاشتراكي للقوى الشعبيا اعتركت في عمل الفرقنسة العاشرة «الثعايش السلمى والنظام الالتصادى الدول الجديده وطرحت في هذه الفرقسة يعشي البواشيع ذات الاممية القصوى ، وتكلسم العديد من المتحدثين اثناه المتاقشة ، حول خرورة تغيير العلاقسات الالتصادية المالمية العالية بين البلدان المناهية المتطورة والبلدان النامية . ان الجماهير الشمبية في جميع انجاء العالم وعلى الاخص في البلدان المتخلفة تستنتج بان جلد العلاقات تتسم الأن بعدم العدالة وعدم المساواة وتطالب بتغييرها ور ان المشكلية الاسابية المسام كل بله يعد حصوله على الاستقبال السياسي-من يلسوخ

الاستقلال الاقتصادى . وأن كل بلد نام يطمع ال ان يكون سيدا على ثرواته الطبيعية ، ويتهلى تتعكم في تسيير التصادها الرطئي ورسم فعياستها الالتصادية . فانها الطبع لبناء علاقاتها مع الدولي الاخرى على اساس المناشأ المعادلة والتعادلاً

كما إن الدول الناميسة التي تعررت من أبر تسبب العروب وعدم الاستقراد في العالم و

## السلام يعسني الحيساة العالى يستهدق أيجاد فاعدة مشتركة لفوى السائم لى العالم كله وتعديد طرق ووسائل تعزيسسز البير منصور

أقوال المستركين في النارة (العالمية القوى السيلا)

والمنصرية والعاشية .

ظل الانفراج الذى خلق ظروفا ملائمة لانتصبسار

المعب فيتنام مثلا وساعد على ظفر شعوب غبثيات

وتأمل في أن تساعدنا شموب العالم يجهودهما

المقسركة لا على عزل اكتر الارساط رجعية لسي

البلدان الامبريالية فعسب بسل عل اللغماء عل

المتصرية في جنوب افريقيا واحراز النصر فسي

من المهم للغاية أن هذه التدرة عادت في

مومنكو عاصبة البليد الذي هو مهد الاهنتراكية

وفي عام الذكري الستين لنووة اكتربر الافستراكية

تعزين التضامن في النضال

ضه الاستعمهار

فابيان ماكوئى

رئيس وفد زيمبابوي

ان تدوة قرى السلام التي عقدت في مرمدكر

تاريش ، حيث توقفت ليها جبيع المسائل

وابه البدرية أن الرات الماض ، والهملا

تعية ليوثيد بريجتيف السكرتير العام للجنسة

البركزية للعزب السيرعي السوليتي التي نصده

الاندراج يساعد على العركة على صبيل ألتجرو

الوطئي قير أنه لا يعلى حواراً مع المعطيها بيان

والمستنمرين لهو ملالم وجيد للملاقات بين إلامغ

فيها معلى الاناراج بذالة .

نائب في البرلمان اللبناني

أن هذه الندوة التي اجتمع فيها ممثلر قوي السلام كلها في العالم ، اتاحت لنا ثمن المتستركين فيهسأ فرصة اطلاع الراق العسام العالمي على المهام التي تواجه حركة السلام . وتتيجة اتصالات بيساد دسان-توميه وبرينسببيه ومسسوزامبيل عديدة مع مفتلف الوفود تأكدنا ان لوى السلام تزيد نضأل الفنعب اللبناني في منبيل الاستلال الوطنى والعريات الديمقراطية وتنضامن مع فضال التحرر الوطئي للفحب العربي الفلسطيني عن اجل الاستقلال ولمصلحسة التسرية العادلة لقضيسة

> اود ان اذکر ، متعرضا الى احداث لينان الاغيرة بان الاتعاد السوقيتي دما منذ البدء أحل النزاع ملا سلميا ، وانه يؤيد القوى الوطنية في لينان ومطالبها المادلة ، وحركة المكاومة الفلسطينيــة ومثها العادل في الوجود . وكان الاتحاد السوفيتي يتبع مدًا الغط على الدوام ، وقام يجملــــة من

العلوات سميسا منه ألى أيقاف اراقة العماء في لبنان . ونتيجة جهود القسب السوليتي وغيره من قرى السلام الهيَّتْ العرب الإعلية في لبنان . إن كلية فالسلام عزيزة بالنسيسة للا نعن الليناليين يوجه عاص مرقيمد العرب الاهلية التي المعاود ( ١٩١١ عنهز ) الفلت كلية السلام ليسي ولادنا سنتي والمياته والذ يلف الالسان اللي داي غَيْدًا لَمْ الْمَرْبِ بِأَمْ عَيْنِهِ ، فَي طَلْيِمَةُ الْمِنَاطِيلِ

التابتين في ممييل السلام . إن الندرة المالمية للري السلام حدث هام أي طريق تلاحم الصاد السلام كلهم . ويسرقا (تها علدت في موسكر عاصمة الدولسة المبادرة ال تعقيق الالغراج الدول

# على اساس مشارك جوسيا جيليه

سكرتير مجلس السلام العالمي وعضبو اللجئة الثنفيدية للمؤتمر القومي الإفريقي في جنوب المريقيا لندرة جديم أو امنية عارقة لاسيمنسا إلى المعن خِنوان الريقها المناضل في سبيل تصلية المتصرية والناصية ومنا يزيد من المبية منا اللغاء ال عرى فريانية والمل الاللراع المله ال عملية أهل (المبل ليصبح الماولا عوسما المنتف القرى: المنطلقة إلى موقاء وقال الم

أن عن واجب حركات التحود الرطفي إن فلاهم في ببييل استلال بلدانها ، وتهدف خركة العمرد في زيميابوي الى تصديد النشال والكفاح من ا استنصال الاسباب الجرمرية للتزاهات والحورب والاميريالية . تحن الان لى بداية الطريق لوطسع أمسى الاستثقلال الرطئي المالياني . وبعد تعزيز . منتاطيل كذلك من أجل الأنفراج كيلد مشرر من الإلكراج البول وللور عل البعال البعالان والمعلمدين

هنا في موسكو أيضًا . وهذا مهم حدا لان الحوال - الوطني ، وأدسر أن المناقصة جرت يروح بناءة جدد ، وعرض الراي المشترك في يلاغ طرح على بداط البعد في العلسة العامة ، واستستجنا بعد النضامن مع السعوب المناشطة ضد الاستعمسان بحث قمدية الامراج وارتباطها يحركة التحسسوو الرشي ، أن قوى السلام كلها مدعوة لزيسادة أن دور الرأى العام يزداد يوجه الغصوص في مساعدتها عموب البلدان الحي تواصل النضيسال هد السبطرة الاستعمارية والامبريالية و ولنعزيز

# الانفراج السياسي يجب ان يعقبسه انفسسراج اقتصـــادی

نديني نداو

رليس حركة السلام في السنقال ساهم الراى النام في السنغال ومنظمالــــــــه

الجاميرية بالكنير في اعداد هذه الندولا و فلسنة شكلت لجنة تعنبيرية مهمتها الدعاية للافكساد التي كانت موشوعا للمناقشة في لدر3 موسكو ونحن ترحب ينقد مات الندوة التي تعولت ال حوار مفتوح بين الناس الذين يجمعهم الطبوح الى السلام على اختلاف ارائهم ووجهات تظرهم ، وقد الرفر في البلسات العامة وفرق المثالفسية حق التمبير عن الاراء والافكار في الع مسائل الاتفراج والسلام وامن الشموب يحرية تامة .

وكان من الطبيعي ان همقلت تضايا الالمساء مكانة هامة في المناقشة و لان شعوب البلسدان المتحررة تواجه بعد تحقيق استقلافها السياس العايا الحماول على الاستللال الافتصادى البل كل عى، وسيؤس تعييل الإنفراج فاليزا أيهابها لن الامة علالات التصادية بدينة اعبل في المالسم وسيسفر.عن أنفراج التمنادي ه

يجي أن لذكر ولمن المحدث عن الدوع السلاح المبادرات المتلفية العديدة التي تقدم بها الاتحاد السوليس بنا. فيها القرامه في الدورة العاديـة والتلالين للجمعية البامة لهيئة الامم المتحدة حول عايد البعامية البالنية يشأن عدم استندام الثرة لى الباريات الدراية و اللا لايد فكرد المسلد استغدام الترة كزميلة لحل المسائل المختلف الافتراح السوليتن حول تحريم السلاح النوري

اعد هسيله الهواد اقسيسالاسيف وبسسوكسين وقيسرخيل وداليلين . ومار تيئيلكو وبالتوسوف وسيفالؤس

نالب في البرلمان الهندي

الاميرياليسمسة ومن اجل الديمقراطية ومن اجسل المستقبل الانسائي كله ونهنى الاتعاد السوفيتي

العكومات و ويدرجة كبرى في الرآق العام الذي

لينين «لقاء توطيد السلم بين الشعوب». كلد كان اجتماع مرسكر (١٩٧٣) لقرى السلام حدثا تاریخیا لملا ، وکان فی حقیقته تعبیرا عن واقع أن حركة السلم العالبية قد اتسعت ونبت وتلوعت اهدالها ووسائلها ، وطرق معالبتهــــا للمضاكل ، وفي سبيل انتصار السلام كان يجب أن تجتمع لوى السلام العاملة في مجالات مقتلفة لتحقق عملا مشتركا . ونستطيع القول يان المرحلة السابقة لاجتماع موسكر ١٩٧٢ كانت مرحلية دناع من السلام ، اما بعد ١٩٧٣ ، ونجاح سياسة وعدمة النسوب . الانفراج الدول ، قمن السكن تسبيتها بسرحلة وفي مولف بلدان العالم الثالث الايجابي عند التصويت في الامم المتحدة ، رقى تعقيق بلدان

ويعد انعقاد مؤتمر موسكو فكرنا ان علينا بعد المعب ليتنام تعقيق التصاره ... التصارات كبرى عدة سنوات ، أن تعيد النظر في ما تم الجاز. وان ندكر مرة اغرى في طريقة استبرار تماون قرى السلم لانجاز نجامات جديدة ، ولهذا تنعقد

اننا نامل ان يكون هذا الاجتماع عاملا لتعبئة اكبر لمي انتصار الاشتراكية وان ما يعققه الانعاد مزيد من القوى في العالم تجاء لضيـــة الشرق السوليتي كل عام مـــن النباحات والانتصارات الاوسط ، لافنسا كعرب ، وكابناء منطقة الشرق المتزايدة في ميادين العلوم والاقتصاد والزراعة الاوسط لرى أن الرأى العام يستطيسم أن يلعل يؤكد أن الاشتراكية حقيقة واقعة في العالم وأن المزيد ، غاصة ونعن على ابراب مؤتمر بنيك في الاشتراكية تمن بدورها في الارض العالميس. ١ والت يذكر فيه الجميع ان جنيف وتنفيذ قراوات وبهذه المناسبة نهني، جميع الشموب المونيتية الامم المتبدة من الطريق لمن السلام ، خاصــة اخواننا في النضال من أجل السلام ومقاومــــة أز القضية الفلسطينية انتصارات ضغية ألى الامم المتحدة مدا العام ، واعتراف (١٣٢) دولة بعق الفلسطينيين لى الافتراك لى اية تسوية درليسة ، وانشاء الدراسة التلسطينية وخرووة السعاب اسراقيل من الاراض العربية . ان الراي العام العالمي ، الحكومسي والشعبي مهياً في هذا القرف لتسوية في الشرق الاوسط

البار موسكو ، د ۱۲۷۷ -

امتدادا للمؤلس التاريعي أترى السلام اللي ماد

الاستعنار وبسلكت تجزب الكفاح فيرك منشافهم العروب وعن تربيب بالسلام وكالفسط بكسال قواها جنيج الجوره إمنائع المعلاد ي ومن البداة امسية الخ النصاكل الإلهمنادية بدالاسمامية التنا

وَلَكُ الْمُكَامِنَ وَالْمُوابِ وَ فَانْسَنَى مِنْهِيلٌ فَكُو النا لوي في العالم الما الذي يلي في الدستوا

"للد اشتراد وقد زیمیابری فی اعدال ارائیسیة المناقصة التي مالجت مسائل الانفراج والاستقلال

هذه السباحة في العاصمة . وهم يلولون

ان هذا النوع من الرياضة يزيل التعب

🏶 بدأ بناء وصيف من الغرانيت على

طمقاف نهر مرسكر في الثلاثينات . اما

الان قبلغ طوله حوالي ٨٠ كيلومترا .

التكنيكي بمناسبسة الذكرى الغمسيسن

بمبادرة لادبجدا كروبسكايا زوجة لينين

وكالت اول ناد تكنيكـــى للتلامـــلة

ويمارس الابداع التكنيكي في البلاد الان

ه ملايين تلميد ينتمدون الى مغتلف

الالدية التكنيكية ، بمسا في ذلك نادي

وواد الغضاء والمراصد واساطيل التلاملة

البحرية والغطوط العديدية وعدد كبير من

السئة العالية ، فالدفعت المياء من نهر

موسكو الى الاحياء الجديدة لى القسي

العنوبي والعنوبي الغربي من الماصمة

وتستهلك المدينة الان كل يوم اكثر من

٥ ملايين متر مكسب من الماء ، اي ٦٥٠

🌞 التهت العطلة المدرسية الشتويسة

وقد افرحت الاطفال قلال كل يوم مسن

شوح هزيئة وكذلك العروض الاحتفاليسة

في النوادي وتصور الطلالع . وقسيد

لظبت احتفالات بالعام الجديد اكبسسسر

واضعم في قصر المؤتمرات بالكرمليسين

وفي توجنيكي . وقضى حوالي تلالة إلال

فتى وفتاة قدموا من اكثر من ٢٠٠ مدينة

وجرت في السامات الرياضية التابعسة

للمدارس مباريات فسيى مغتلف الواع

الرياضة الشتوية ، وكذلك كرنفالات على

الجليسية ، ولقلبت عسروش فسيبى

التزطيق الإيقاعيسي على الجليسيد

للاطفال . كما ارتاح أكثر من ٢٦ اللها

مِنْ الاملة مدارس موسكو في معسكرات

شتى المحتبرات ،

لترا لكل مواطن .

عطلتهم في العاصمة .

لتاسيسها . وقد لللمت عدد المعط\_

كما يزيد القدرة على التعمل.

🏰 ينقل مترو موسكو في اليوم الواهد ه ملايس و ١٠٠٠ الله شخص ، ويجتساز عطوطه في كل يوم ٢٥٦٦ قطارا كهر باليا ومند أن وضع قيد الاستثمار ، وذلك في سنة ١٩٣٥ ، للل مترو موسكسيو ٣٩ مليارا و ٦٠٠ مليون شخص .

مرطنا مسرحيا بمنوان اعتبد لوكومورياه وذلك في ساحة الصداقة بين الشعب في بعرض منجزات الاقتصاد الوطنينسي السوقيتي ، وقد قدمه طبيرت من المدينة الروسية العريقة بسكوف ، وانشحـــوا بذلك البرنامج الاحتفال عن مدن روسيا ومن المنتظر أن يعمل ال العاصمية هيوق من فودرنيج وتفييليابينسيبك

🌣 اليم في المغزن العام «غوم» معرض لبيع الشارات التذكارية . ولد عرض ليه حوالى ستمالة شارة تعمل صور المثاظر الطبيعيسة والسار ومعالسم العاصمة وهى مكرسة لموسكو الاولمبية وبينهسا مجموعات خاصة في ٣٠ موضوعا .

🏶 بدا بناء اول مشروع من المشاريع الثي الضمنها برنامج ترميم همارع سوليانكا وتتظممن الخطة ترميم الاثار المعماريسة الرائمة على شارع سوليانكا وتوسيسم الرصيف والاقسام المخصصة للمرور وكذلك بناء مغازن تجارية ومطاعم ومراكز للخدمات العامة بالإضافة الى تشييد عراب للسيارات بعدة طرابق ه وسيقام في احد قسام الشارع متنزه كبير.

🌣 اقیم علی بعیرات وانهار موسکو عيد لعشاق السياحة الشتوية ، ويعمسل هؤلاء الهواة اسم حمورجه (القظ) ولهسم اتعاده.... الرياشي الغاص . وكان بين المشتركين العجوذ بيتر فارغيس ، الذي بلغ فن يوم سياحته في الغفرة عامسه الغامس والسبميسن و وكالسبك علماء مقبهورون وبالميد وطلاب وعمال ويعتل الطلائع الشتويسة إلى البديئة وقسسس اساللو السيارات المركل الاول بين عضاق المنواحها .

الجمهورية العربية السورية في الاتحب السوفيش في كلبته التي القاها في المؤلم أن جبعية المدالة والاتعاد السوليتي







# الراحة في فصل الشيتاء

المطل ، عشرات الاتول من المواطنين الى اماكن الراحة الشتوية ، وفضلا عن

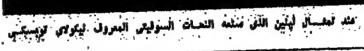




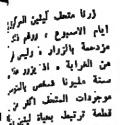


ألارساط الاجتماعية السونيتية أن الجمعية قوم يعمل كبير لتعريف المموفيسات على حياة وكاريخ وظافة الشمسيب السورى -الترويج» ودالانداد السوليد الأوا الله مراسلتا . ادارية جديدة





في متحمف زعيم البروليتاريسا...



قطعة ترتبط بعياة لينزارة الشكل او ذاك . أين اوده عاصمة جمهورية بوريانيا وزوار المتحل مم بن ارزان العكم الذاتي يسيبيريا وضيرتها الذين وسلوان بلادنا الشامعة ، ويطيئ

للمرة الاولى . ومن الذين تمدثنا الهدائ عاملة مطبعة صحيفة وتاليلي

والرين أمام موديل معطمة الجليد بمدينة ليعنى تاغير الاررن صيرغی . قالت انسا کا هذا المتحف هدة مرات رزر المرة يابني الصفير لالرار



وشيوخا ء عمالا وغلماء لقد تجسدت سررة لين كثيسر من الرسامين والنظم ويلفت اعتبام زوار النط المعرض المقام منا لتباثيز ل الاكاديس ليكولاي توسكي عل المراضيع الغاصة بليثين لقد خمص مدد من الت لعرض هدايا الناس لليبيا وللجنة المركزية للحزب أ يعمل البرم لتحقيق وتطرير ويماتق افكاره وبين المرز عديدة ارسلت من الغارج ما یکنه الناسی مسسس ً والاحترام للینین ، وسس اشتراكية في العالم ، وتعلم أيضا زيارات الرفود والسرا

# التتع سرش للمرز البعداد التوفيتسن الوكسميورية

الشهير البيرت ، العالز عل المالة المتوقيتي - البرتقال، و«الاتعساد

لى مجال التقاليسية بجيوريا أأت الشيكوسلوقاكيا، وقد لو قيها

الاتفادية ، وهذا المعرض مكرس كا الاعمال السابقة ووقيعت غيشك

الستين لثورة اكتربر المشي أأبل

أكثر من ١٥٠ عملا من اللا-

السلطة السوليتية : مساود

الغمسية الاولى , راعوام العرب

وليعن - يوس، وداونها الله عزيز الاقتصاد



بالاطافة الى بارات وملاصف . 🌣 عقدت مؤسسة التوريست وشركة مسائداوليرس" الاسترائية اتفائية حسول مار السالعين الاستراليين ال الالعساد السوقيتي عن طريق سيبيريا ، هذا وقد وصل اول فریق سیاحی استرالی فسسی العاشر من يثايسير الى تافودكا ، وطاف السالعون خلال عشرة ايام فسسسى معن لافودكا - خايارولسك - ايركوتسك -لوفوسىپيرساك -بوسكسسىو ، وامضى القبيوف الاستراليون في كل مدينة من المدن المذكورة يوما واحدا وتعرفوا عل المعالم الاثرية ، وسافر ١٦ معلم...... وموظفا وعاملا استراثيا من موسكو ال

(يغبار (نتوري

# واعقت اللجنة العكومية على ادخال

الثانية من فندل مرسكسوء بلينينفراه

ويقع هذا الفندل في ساحهة اليكسند

فيلسكي قرب معطسة المترو النسي تعمل

المستازة ، اما الغرف الباقبة دكل منهب

الدرجة الاولى ، وتحبت تصرف الضبوف

المطاعم وقاعة خاصة بالاحتلالات واقامسة

الولاقم تتسع لالك وخسستيسة دخص

ليئيئفراد . وكالت هذه الزيارة عبر خط سيبيريا هي الاول من لوعها في هذا العام مسين سلسلة الزيارات المقررة .

🛪 عقد في مقر انتوريست بالتعاون مم وزارة الخارجية السرفيتيسية والاسطول البحرى السوقيش مؤتمر صحفسي حضره صحليون سوليت واجالب ، واعلن ممثلو أنتوريست والاسطول البحرى في هستذا الموتمر نتالج وآفاق تطييسور الاستطول السياحي السرقيتي ، وتحدثوا عن درر النقل البحرى في تطرير الملاقات السيامية الدرلية للاتماد السرقيش .

رائلي معمد حيدي ايو زيد سيسب

يسوروا املين النويسينية ال الالساد

السوليفي كلمة أن العلل قال ليهسا إن

الاحتفال الدكري تصييف سدر اسوان: مو

ليقشغ عاليا شد أبتوان كشاهد أبدى

اليمت في مسرح البلشوى حفقة كبيرة بمناسبة الذكرى الغمسين لميلاد يوري غريفوروفيتش كبير المخرجيسسن اس

وقد عرضت خلال الحللة مسامد من الكبير ... «الزهرة العجرية» و«أسطسورة الحبء ودكسارة البللقء وسميارلسساك ودايفان الرهبيية ودالغاراه

يودي غريغودفيتش في العفلسة التي اليمت

بمناسبة عيد ميلاده

عسلی شسرف

الفنسسان الكبسسير

كغسسرج يوري غريفوروفيتش ليسسى مدرسة الباليه بمديشة لينيلقراد وتدرب نعت اغراف الاستالين فيبريايف الرائمي والبغرج الشهير الذيءكان بدروه تلميذا لايقالوف وبيتيبا وفيردت و كمسكنا اختر غريفورونيتفن دررس يوهالسون يلميسا بورلولليل الشهنسور مروبلليل الترليل بين التقاليد والبحث هن الجديد في رقس البالية استبع غريفوروفيتفئ فنانا ومغرجا تسرش باليهاته ينساح كيير في بالأدنا وفي كلير من بلدان العالم .

الجبن لى بالبهات يورى فريقوروفيتش بررح النمبر ، رمسستی مروس کبیره 🖟 ابطالها يترة تعبيرية خاركسسة ويكشف المغرج المزموب بواسطتها هن فكسس والذاك فان الجبهور ينب كغيرا بالبهاله التي المن على التذكير والثامل ...

الالمليوم في لجع حباده ، وكرسالسيا النضال المشتزل والضعايا واللعامسيات السوليتيين مع الفيعب المعبري الساهبين ال تعزيز استقلاله الاقتضادي و زاكيد كيزيل سبير لوف يان كل تاريخ الملاقات

السوقيتي والقباء عملة النوان الكبرمالية الربية اللنية .

البال كيريل صعيرلبوق ، بطلل ومعتلع التعابل في عاوان وعبلسم الممل الاشتراكي ورثيس الغبراء الموفيت سايقها في ينهاه منه اسران المال لى الامسيسة ان الالحساد السرفيتسي المقطور يطبيعته مبد قيامه على التعمارن

السوفيتي وجبهورية نعي العربية فسسي جرى المسيرة اللورية لبعم في طريل الغرية والتقدم الاجتباعي وواعلن معيد ابر زيد ان التعارن بالرطب والنمال بين الاتعاد السوفيتي ومغم كد

# عظاء شورة اكتوبر

فى عام الذكرى الستين لثورة اكتوبر الاشتراكية العظمى . نفتتح هذه الزاوية الجديدة . وسوف ننشر فيها مقالات واحاديــــث ومواد تطلعكم على تعقيق سياسة العزب الشيوعي التي تجسد شعارها فسي هذا التعبير : «كُل شيء مسن أجل الانسان وكسل شيء لغير الانسان» وسيدور العديث حول توقير افضل الإمكائيات في بلادنا لممارسية حقوق الانسان في العمل والاستراحة والتعليم والضمان الاجتماع .....

وضمان حرية الفرد ونشاطه في المجال الاجتماعي .

 الولادة لاتكلف كوبيكا واحدا \* دور الحضانة ورياض الاطفال تتسع لسنة عشر مليون طفل \* الاباء لايدفعون الاجزءا ضئيلا من تكاليفها \* يمنع فصل الام التي لها طفل صغير عن العمل.

ويقحصون المواليد بصورة منتظمة ويراقيسون

لالبة رئيس مجلس الوزراء في جمهورية روسيا الاتعادية . ولم لتوجه اليها من قبيل المدقية نهى في الولت للسه دليسة لعِنـة شتون عبل وحياة النساء وهماية الامومة والطلولة لسيدي مجلس اللوميات بالسوليت الاعل في الانعساد

نطقت في مجتبعنا الذي رفع العناية بالإنسان ل مصاف اعظم مهمات الدوللا . ليديا ليكوفا : هذا صحيح ، فنعن لمنسبح

والنقايات الى تونير اكثر الظروف ملامة لتطور الطفل وتاوية صحته ، ويتاح للاغلبية الساحقة من الاباء ان يبقى اطلالهم في دور المضائسية ورياض الاطفال الذا شاءوا ذلك . ويرتاد الان ١؛ مليون طفل دور المضائسة ورياض الاطفال بالإضافة الى خسبة ملاييسسين طلل في الريف ولادون هذه المؤسسات صيفا وخريفا في اوج

مينما تصطحب الام طللها فسسى الصياح ال دار العضالة أو الروضة ، فانهسا لاتفلق عليه ويعتني به ، كما تعرف أن دار العضائسة أو الروشة كثيرا ما توفر للاطفال ما يصعب احيانا توفيره لى الاسرة : جعلهم يحيون الرسسم والموسيتي معلا .

لطَّلُلُ في دار العقبالة والروضة .

m : تسد الدرلة اربعة اغماس النقليسات المترتبة على اعالة الاطفسال في الرياش و٥٥٪ منها في دور العضانة ، وتكلف الدولة تربيسة الطفل في هذه المؤسسات مين ٤٠٠ الى ٥٠٠ دريل ني السنة

ولكن يجدو بالذكر ان مساعدة الدولة للإمهات في هذه القلمية التي تتطلب جهدا بالغا ، لبدا في الحقيقة قبل ذلك بوقت طويل ، في الموحلة التى يكون فيها الطفل جنيدا

وتعمل في بلادنا شبكـــة واسمـــة من المستوصفات استطيع كل حامل الاستعانة بهسا

وباستطاعتي أن أقول بكل جرأة أن مجتمعيا لا يبخل بالبهود ولا بالنفقات من اجل حمايسة الجنين ، فغى الاتحاد السرفيتي مستقطيب ات م للام الحامل كل ما يقرم مـــــن المساعدة للطساط عل الجنين سليمسا معالى وتثوجه الى هذه المستشفيات النساء العواسل المصابات بامراض القلسين والارعية والمرض السكرى وبعض الامراض الغطيرة الاخرى . س ؛ أن مبعيلتنا توزع في ١٤٠ بلسيدا

وكثيرا ما يكتب الينا اللرا، أن الولادة تكلف تلقات بأهلة في الدول الراسمائية . ج : أجل ، أني مطلعة جيدا على علم الامور

ولهذا بالذات يدمفن الإجالب ، وبالدرجة الاولى النساء طيما ، هندما يعزلون أن يقاد الغامل في دار الولادة في بلامنا لايكلف المائلة كوييك واحدا . كما لا تكلل طبيلا طنعاك الإستقبارة

ثيدا هذه السلسلة يعديت مع ليديا ليكوف الطبية النسالية او العلاج في المستشفيات التي لبرهم ويقدبون للامهات توصيات خول المناية الينا على ذكرها .. فالدولة تأخذ على عاتلها كل

> يعطس الوقائم التسمى تدل على مدي تطور المساعدة الطبية للعواعل وامهات الاطفال الرضع . لقد ازداد متوسط عمر النساء قسس بلادنا اكثر من مرتيسن بالقياس الى ما كان مليه قبل التورة ويلغ ٧٤ عاما . كان ٢٤٣ من المراليد قبل الثورة يمرتون قبل بلوغ السئة الخامسة من العس ، اما اليوم قان هذه النسية تزيد عن ١٦٪ بقليل ، وتضم دود الولادة الان اكتر من ٢٢٥ الك سرير . بينما كان فيها. قبل الثورة سبعة الاف و٠٠٠ سرير ، كما يلسبيق عدد الاسرة ليها عام ١٩٤٠ السابل للعنسوب العالمية العانية ١٤٧ الغا وازداد عدد مستوصفات الاستشارة النسالية ومستشليات ومستوصلسات الاطفال منذ عام ١٩٧٠ ثلاث مرات تقريبا , من ٦و٨ الف الى ٢٢ الف مؤسسة .

من البديهي أن الخفاش نسية الرقيات بيسس الاطفال عدة مرات وازدياد متوسط عبر الثمعاد وضمأن سلامة الولادة حتى اذا كالت العامسيل مصاية بدرض خطير ، تدل على المستوى الرقيع للمساعدة الطبية للموامل ، وطب الاطفال في امه ? تستطيع الام ملذ البرم الاول بعد غروجها من دار الولادة الاستعانة بمستوصف الاطفسال

رعاية طفلها حتى يبلغ السنة الاول من عبره وستيلغ زيادة هدد الاطنال في الترسسات ماقبل السن الدراسية ثلاثة ملايين للريبا ،

لللساء اجازات مدلوهة الاجرة في حالة العسال والأمل فسيكة واسعة مسن دور الولادة ودوو

بالصغار . ويتم كل ذلك مجانا . س : ومادًا عن القسمان المادي للام والمثلل :

عيره هذه الصعوبات الى اقعى حد بالتسب بدات الحكومة منذ تولمبر عام ١٩٧٤ في تقدير معونات نقدية للاطفى ال فيسسى العائلات ذات الإمكانيات المادية الغليلة , وانلقت عام ١٩٧٥ حوالى ملياري روبل لدفع هذه المعونات . وتثنق الدولسة مليارات الروبلات على اجازات النساء العرامل العاملات قبل الرلادة ويعدمسا ، وعلى الاجازاع التي تنالها الامهات للمناية باطنالهن المرشى والاعانات الماديسة التي تقدم مرة واحدة والاعانات الشهرية للعائلات المتعددة الاطفال

سياسة العزب الاجتماعيسة ، ولنص المادة النائية والعقرون بعد المنسسة من الدستور السوفيتي على ان امكانية تطبيق حاوق النساء مضمولة لان المراة لتبتع على قدم المساراة مع الرجل يحق العبل والاجرة والاسترامة والضمان .الاعتماعي والثمليم ، ولان الدولة تحمي مصالع الام والطفل وتقدم المساعدة للإمهات المتمددات الاطفال واللالى ليس لديون ازواج ، كما تقدم اطياء ومبرضات المستوصل الابهات في إيولهن

الجازات نظامنا الاجتماعي .

من القانون الجنائي بروسيا الاتعاديمة ، يعالب علايا جناليا المديرون الذين يرقضون منسج مؤسسالهم از يقصلونها عن العبل .

وحول امكالية تطوير مقدراته ومواهبه واشتراكه النشيط في حيساة

المجتمع باكمل وجه . وسيتعرف القارى، على نظام تربية الاطفال واعداد

العمال والمهندسين ، وامكانية ارتقاء المواطن سلم المناصب حسب

: أن الامومة بهجة وسعادة كبيرتان للمراة ولكنها في الوقت ذاته مستولية كبيرة وتكلف المَنَاكَ مَادِيةً , وتسمى الدولية إلى التغليف من للبراة وعاللتهما ، وسأضرب عل ذلك مثلا

ان صاية حترق النساء والاطفال جانب مام من الواقع في حيها ، وفي المرحلة الاول يزور

لقد برهنت الحياة منذ زمن يعيد ان خلطا تصبح راتما على الدرام . رمما يؤكد ذلــا

وبموجب المادة التاسمة والثلاثين

الحامل او ام الطفل المعقير حل العمل قسسي

أن القالون في الاتحاد السوفيش والجمهورياة

الاتعادية يمشع عمل النساء في الالنمام اللي

تعتبر ظروف الممل فيها خبالة وضارة بالبعة

ووثقا لهذا القالون يجب نقل الحوامل ال عمسل

يشمن ألام المتن ترعى الطفل العصف منعسا

والنقايات تنفيد حدء الترانين بدلة وعسن

أظن أن القراء اقتنسوا بأن بلادنا قد البزه

الكثير من اجل الام والطفل ، ولكن النظي

اسيل بشرط ضمان معدل اجرالهن .

في الممل خلال عام واحد .

لايشملها القانون .



قي أجل ديالي الإطال في حي غالمان بموسكو

# الطريقة السوفيتية ، وعلى المفهوم السوفيتي لسعادة العائلة والالسان

وقد يتسائل المره : وما هي العاجة الى ارصدة الاستهلاك الاجتباعية هذه ١ اليس من الافطسل استغدام هذه الامرال لزيادة اجور الماملين حتى يتعملوا انفسهم نفقأت الغدمات الاجتماعية

الاشتراكي بالنفي ، لان مثل هذه الطريقة لسن هذا ما ينص عليه القاترن السوفيتسسير تواريع الدخول الاجتماعية تجعل الاسر التي يكثر وتراقب مجالس الصوفيت ومنظمات العسيزب فيها الافراد الماملون في ترضع الخضل في مكايل مخالفتها لكن لاتمس حقوق النساء والاطفيسال الاسر التي يكثر بين افرادما اشخاص فيسسر وتثنم للام والطلل المساعدة والمعوثة في عالان قادرين على الممل من الاطفال والشيوخ والمجزة وبديبى أن ذلك يعالف سياسة الدرلة الاشتراكية الهادفة الى طنمان فرص متكافئة لاقراد المجتمع جميعاً في التمتع بالغيرات الاجتماعية وازالـــا الخمسية العاشرة النص على العليل الكلير كذاك من أجل تحسين وضع النصاء والاطفال . وسول اللوارق وتحقيق مستوى الرقاهية بين الاسر ذات تمنع المرأة العاملة أجازة مدفوعة جزايا من ابل النخول العالية والدغول المتوسطة او الواطفسة ولعتقد أن هذا البيدا يجسد المدالة الاجتماعية التي تجعل عن نصيب الاسر ذات الدخول المتوصطة أد الواطئة اكبر قدر من الاعانات والتسهيلات من

بالنسبة لها وغير ذلك من النسهيلات) .

اللى يتكون من مخصصات اليؤسسات فهنسساك علاقة عضوية بين ثلاثة عوامل : جودة الانتاج-الربع-مغصصات ارصدة الاستهالاك الاجتماعيسة لكلما زادت جردة الانتساج زاد ربح المؤسسة دزاد بالتالي قدر التسهيلات التي يكون يومسها أن تقدمها الى الساملين فيها .

## ادعوكم للزيارة

دات ۹ طوایل او ۱۲ طایقا وهناله ایکمها میمکن للممال القنباب وقفر الروافية ودار التقافسية وملس والويافول الالول الزلهابيكين واليس اللجية التابية لى المنتع

· الله شيد المستع كـل مده البيال غلال

الساوات الغنس الاخيرة ، وطرحت ادارة البصلع

واللجنة الناابية مسألسة استغدام فالض الربع

الذي حصل عليه المصنع لتهجة تنفيذ خطة الانتاج

يتارق ويحنتها الهيئة الدائمة المسباة باجتمساع

الماملين والتي تشم مبتلين من الممال وادارة

واراني اناتولي كولياسكين بروتوكول الجلسة

حيث احتدمت فيها مناقشة حادة ، اذ كان البعطن

يصرون عل زيادة الرصيه المقصص للمكافات

الماليك للعاملين الطليعيين ، بينما طسمالي

اليعطى الاغر باستثمار الامرال المذكورة كاملة

وقد وصل الجبيع الحيرا ال حسل وسط اذ

الرورا زيادة الرصيد المخمص للمكافات التلدية

عم استثمار الجزء الاكبر من الاموال في بنسباً.

البساكن للعاملين ، وشتى المؤسسات الثقالية

والملاعب . ويبدر ان هذا الحل للد أونى جميع

دماني رئيس اللجنة النقابية ال جبرلك

المبرة في الحي السكني التابع للمصلع حتبس

اری مین کئی کیف نفذت قرارات «اجتمساع

الماملين» . الا أن «الجولة القميرة» استفرقت

ساعتین ، وقد مرونا اولا مع الناتول کولیاسکین

عبر مجبوعاً من البيرت الجديدة وذكسر أن أن

ليكور وماريقا والسلير ايليا أ

صلوا عليها من المسلس ، وفيكود علم

وزوجته بهللسة

الماملين-الطليميين منهم وغير الطليميين -

قر البناء السكني ،

الهيئة طريقة استخدام الاموال المذكورة .

فى مكتبة المسلم

الممتلع يكسي عل حساب ارباحه زهاء غيسين

الك مثر مربع من المساكن (وذلك ال جانب ما

بنته المجالس المعلية لنراب الكادمين في اطار

خطة الدرلة للبناء السكتي) ، وتتيجية لكل ذلك

انتقل معظم المأملين في المصنع مبن كانوا في

حامية الى تحسين ظرولهم السكنيــة ، الى شقل

مبئى فلام

لم دخلنا تمر الرياشة التابع للمصنع ومو

عبارة عن مبتى ضخم يضم قاعات التبرين فسسى

رقع الانتال والكرة الطائرة والملاكمة وثال لى

رئيس اللجنة النقابية : ان حوالي ثلث العاملين

ل المصنع عن الشباب، وكذلك يزاول جميع الماين

تجارزوا من الشياب ترعا من الراع الرياضة ،

ولد زريا خلال سيولتنا التعميرة» معظم المباني

التي يتحمل المصنيع للقاتها كليا او جزئيا

امثال مسكن العاملين الشبهاب ردار التقالسة

والملعب والمطعم وبالمناصبة اذكر ان ثمن وجبة

النداء في مطمع المصنع ارخص بتلاثين في المنة

الربيا منها في المطامم العامة بالمدينة ، كسسا

يرجد في البطم السم خاص للذين يحتاجون ال

تظام الحدية في الأكل- وعددهم يقارب منتسب

همكس حيث يتلكون رجبات الطعام مجانا او مقابل

ثبن زهيد ، وتضمن هذه التسهيلات ايضا

أما المؤسسة المقصصة للاطفال الذين مم دون

سن الدرامية والتي تفسم دارا للحضانة وروضة

للاطفال فيتردد عليها يوميا منات من الصفسار

ويتعمل المصنع حوال ثلثي نظات الامة الطلا

عن الروضة ، بيتما لا يدفع والداء سبرى ١٥٠

ليه في الزونية فللهة جيدة ، أل جانب منيا

والمنوا إدار ال المكتبة التابعة للمستم تديي

ارصدة الاستهلاك الاجتماعية .

رالاراء رالكابا

جديدة تترقر قيها كل اسباب الراحة .

بدهش كنير من الاجانب عند زيارتهم للاتحاد الموقيتي حينما يعلمون باجور السكن الزهيسدة التي لا تزيد مع اجور الخدمات على £ في المئة من دخل الاسرة ، وكذلك تغمرهم الدهشة لاجور البراصلات في المدن والتسهيلات التي يتمتسم بها البراطنون السوفيت اذ لا يدفعون عند اقامتهم في المصحات ودور الاستجمام. سوى ثلث تكاليف

وثمتيد ارصدة الاستهلاك الاجتماعية الاصوال اللازمة لتنطية هذه التكاليف الضخمة وهي تتكون يدررها من مخصصات الميزانية ومن الاعتمادات التي تغصصها البؤسسات الصناعية والدوالسير الحكومية ، اما الماملون فلا يخصم من اجورهـــم

كما هو الأمر في معظم الدول الغربية ؟

والجراب على هذا السؤال في ظروف المجتمع أرصدة الاستهلاك الاحتماعية (امثال المعسونات النقدية للاطفال ، واتاحة الفرصة للاصر كثيسرة الاطفال للتمتع بغدمات روضات الاطفال ودرو العضانة دون مقابل م وتغفيض شرائب الدخسيل

أما ذلك الجزء من ارصدة الاستهلاك الاجتماعية

ولكى لبين بدريد من الرضوح طريقة استخدام جله الاموال ادعوكم لزيارة مصنم خطوطا الإلغاج والماكنات الارتوماتيكية بموسكو .

مناك على مقربة من المميلع عدة مبان سنكلية

# (بلبة المنشور عل ص ه)

مذا الانعاق بالتعصيل خلال عدة اشهر لناميسن ارسائيات الجانبين في عام ١٩٧٧ وتنسيقها مسع تخطط الجارية السنوية للاعوام ١٩٧٧-١٩٨٠ وقد والمغت قرمة الترادل النجارى وبن بلدينا مليار دويل في السنه وسترداد في السسقيل .

اذن يمكن الغول ان العانسين قد حققا توجيهات قادتنا الني تم اعداده.....ا اثناء زيارد ليوليد بريبينيف السترتيسس العام للعزب الشبوعسي السوفيتي ال الهمد عام ١٩٧٢ ، وانا على نفة في ان تتم المنقات جديدة حول تبادل سلم اغسرى وال يستمر العانب السوفيتي في النماون مماسا التوسيع تصدير بضائمنا غير التقديدية .

تستمد في الوقت العاشر للدورة الرابسيية للجنة الهندية السوقينية المشتركة للنمسساون الاقتصادي والعلمي والنكثيكي ، ويجرى هساله النمازن بانتظام وثقا للمبادىء المسجلة لسسسى الاتفاقية الطويلة الامد المرقع عليها في تولمبر عام ١٩٧٣ . ويتسم باعمية وضع الاساس المتين لتطوير التعارنية في الناج البلدين للبطبائع الني تعمدر ال البلدان الاخرى . فقبل فترة وجيسزة نقلت معدات مصنوعة في الهند تتجاوز ليمتها ٣٠ مليسون روبل ، الى المشاريع الجارى بنازمسا بالمساهمسدة السرقيتية في تركيا وبلناريمسا ويوغومبلاقيا ء وتدرس الان امكانيات لتمبديس الاجهزة التي تصنع في الهند الى المشاريع في البلدان الاغرى ، ان التعاون بين بلدينا يسمسل جميع المجالات التي اليمت فيها علاقات بينتا المجال السيامى والاقتصادي والعلمي والثقافي الغ ومن المحمب أيجاد مجال يقلو من الاتصالات ذات النفع المتبادل بين بلدينا .

السوفيتية لايضمتهما تطانها الكبير الحاق فحسب بل كذلك ادراك همبينا وحكرمتينا ان الصداقة مامة ليلدينا وللعالم كله .

للد تالت شريماتري الديرا غالدي رئيسية وزراء بلادنا اثناء زيارتها الى موسكر في يوليو المام الباني «ان المندالة السوفيتية الهندية هامة لكلا الجالبين ، وهي تعلى التقارب بين شعبين يحترمان بعضهما اليعفى والجمعهما مغل كثيرة بها في ذلك مثل السلام والمساواة بين البشر. وهذه المنداقة هامة كذلك بالنسية للعالم أجمع لان امتينا لمثلاث عددا هائلا من الناس وللطنان مناطق شاسعة كها ان كلا البلدين كنز علليم للمؤهلات والغيرة ... أن الصداقة السوفيتية الهندية يعززها كلا الجاليين الا الها غير موجهة ضد اي طرف اغر ، وهي ليست تعاولا مقلقا ، الها تعامل بين قلوب ملتوحة ، وتقذيها افكار التعايش والتعاون الذي يتسم دوها ليس بيننا وحدثا بل مع عدد للتعايش في العالم المعاصر الذي تطورت فيسبه

العرابيل الرئيسية الثالبة في طريق تغرلاللسنة الاعتمامية والالتعمادية

## يقلم : احمد خان ايوبكر

ولد أحمد خان أبو يكر في داغستان سنة ١٩٣١ لاسرة صائع . وبدات مؤلفاته تطبيع سنة ١٩٤٨ وعمل صعفياً وانهى معهد غوركي للآدب بموسكو .

وصدرت له سنة ١٩٥٤ اول مجموعة شعرية . ثم توالَّت كتبه «الجلاميد العسلية» و ﴿ اناس مسن ثلج» و«بنات دراغین» و «کشیغیری» . و ترجم بعض کتبه الى لغات شعوب الانعاد السوفيتي والى لغات اجنبية رطبع في الخارج. واحمد خان أبو بكر صاحب سيناريو فيلمى : «الغيوم تغادر السمساً» و«آخر ايسام شوبوروم».

ونقدم لقرائنسا اليوم بعض حكايات احمد خان ابوبكر المجموعية في كتاب عنوانية «العبليون في سمرهم» . ويقول الجبلون ان لكل طريق مفترق ، المفضل الذي يجتمعون فيه ليتسامروا ويتبادلوا الاخبار ويتقاسموا الاقراح والأحزان ويتذكروا حكمة

## الراعية

كائت الشبس متوهجة والوادى الجبل مزهرا والساقية الفقيية توشوش والقبرة ترسل في الشجيرات أغنياتها المبتسرة . وكانت البئت السَّاية من قرية تشبشيل ترعى الاغنام في المرج الافضر وكافت حزينة شاردة الفكر وهي تولو الى مراة الماء في العين وشاءت الصدل أن يمر فارس شاب على صهوة حصان بالدح



الشرر منه . لايمكن أن يقلل جمال هذه الفتاة الا أعمى ، وحسم النارس الامر قورا : مفاذا كالت هذه العسناء ذكية فلا هاجة بي ال عروس فير منها. . أوقف جواده المطهم امام الراعية . - قول ل ياصناد ، عل تستطيعين ان تفصل ل من هذا اسهل قيعة ؟

رأت القتاة الى الغارس بابتسامة مشرقة وقالت ؛ - استطيع طبعا اذا ماصنعت لذلك مقصا عناسيا . اشار الفارس بالسوط ال الجبل وقال :

- هل تستطيعين أن تغيطي من هذه المنعور لعلا ؟ أجابت الراعية :

- بكل سرود ولكن حاول سعب فيوط في من الفيوم . القارس في قرارة ناسه الذا ردت على هذا ايضا بالول لالق سابعث العاطبين اليها اليوم: .

- لاسلم ال السما، ولاييشة للديك ولاسلف للبعر ولاسعادة

- ستكون السعادة ١-هتل الفارس وأوح بالسوط فوق العصان فالطلق كالربع إلى الجِبال . ويقال أنَّ النَّاطبين قدموا في ذلك المساد الى الراعية من قرية تشيشيل .

## طعام العنة

استمرت العداوة مالة عام . واودى الثار الدامي بعياة جميع الرجال من القبيلتين ولم يتبق سوى دجلين . وبعد بدي طويل العلى احدهما بالاخر عبد طرف القابة حين كان هذا يرعى غليمته

المسفيرة ويعبل على الثقاية رغيقا من الدرة . قال ذلك الذي خرج من الغابة : - جنت لالتلك .

فقال الذي يجلس أمسام النار : اقتلني ا حاول ان تعبيب الغلب كي تكون الميتة فورية . لم يمنغ الاول تقوله وصوب بندقيتسه لحو القلب مباشرة ولكن الجالس عند البوقد مد امامه يده يعمنى : مهلا . صرخ

المنتقم دو البندقية شامتا: - مالك اجبئت ؟ لسم ادر انش كل هذه السنوات العقب لا رجلا طبيقيا بل جبالا ، هاك البندقية وارمني ا - تريث ليس هذا الصدى . وانها الرغيف ، الا ترى ، يعترق

واغد يقلب الرغيف بهدو، واضاف :

- الدي ياجار ! امامنا وقت طويل نستطيع قتل احدثا الاغر فهلم تتقد آخر هرة . الله لأثم عظيم أن يخير المر، وغيفا كهذا ولا يلوله مع جبن الفنم قبل ان يبرد ، الا احيه كثيرا والت ؟ - اله ، بمراطة ، طعام الجنة ... ولكن ..

- دلكن، فيما بعد ياعزيزي ... اجلس وكن شيفا . من هنا يقدر الكرم في الجبال ، ويقال ان صداقة القبيلتين ولدت من ذلك الرغيف .

### جمحمتان

جلب رجل من ابناء جبال سيراغين جمجمة الى المتعل وقال انها جمعمة الملنى الشهير تسالد الاى الذي يتقتى بوطنه الجبلي فقبلها المتعف وكاف الرجل الذى جلب اللقية الغريدة بمكافئة تقدية . مرت سبع سنوات فاذا الرجل نفسه ياتي الى المتعل من جدید ومعه جمجمة افری . ساله الموظف:

- لمن الجمجمة ٢ فقال الرجل: للمقنى الشهير تسائد الاي :

- ماذا ، ماذا ؟ الم تجلب لنا ذات مرة جمعمته ا أجاب ابن الجبل دون أن يختلج له جنن : بل كالت للك جمعمة المقتى في شيابه

التقى عند العين في معطة جبلية رجلان : قارس نازل عن الجبل وراجل عائد الى القريسة ، فجلسا عند مائدة متواضعة

قال الرجل الذي سرح حصائه ليرعى في المرج : - هيا احدس ما الذي عزمت عليه الا واهبك حصالي . قال الرجل العالد الى الجبال مشيا وفرجه على كتفه بدون

- طَلَاقَ ذَرَجِتُكَ وَهَجِرِ القَرْيَةَ ...

- خد الحصان - ماذا احدست ؟

. Y --

-- فلماذا تهبنى الحصان ؟ - جزاء الفكرة .

قال الرجل وصافح صاحبه واعطاه زمام حصاله .

## حكيم من ايراخ

كان لدى اينسى-غودود ثور وحيد القرن . وكان الثور فضوئيا ال حد يعيد ، فاس راسه في ابريق من الفعاد كان موضوعا جنب الباب . وهين اداد الثود الحراج داسه من الإبريق لم يستطع ذلك ، شاهد صاحب الثور هذه العالة وراح يفكر كيف يعمل وأسف للثور الذي كان يهر راسه ويعرخ .



- علام اذن ٢

- أه ، حماتك ٢ قما شان التيس هنا يا سيدى ١ - كيف ما شائه ؟ أنه هو الذي نطح حمائي . - تيس طيب ا-قال العابر وسكت برهـة لم هس إ

وكأى رجل حكيم حائسة سلك على لمو آخر . فتثاول ان

هل سمعتم بدلك ؟ كالت جنازة تشبيع ، ومر البولي الشارع . هو كب تشييع اعتيادي ليس فيه شي، عيب ولا أن

ولكن الموكب كان خاليا من اكاليل الزهود ولم يكن والدائدا

غير الرجال . والشيء الغريب الاخر هو ان الرجل السائر

مقدمة الموكب وهو شباب كان يتود تيسا قوى القرلين ذا ب

رهيبة ، حاذاه عابر سبيل طليل وصار يعطو ال جاله وسا

- لمم محترم ...-قال قائد التيسَ ولتهد عبينًا ...

خلق كثير . لعله كان السانا معترما ؟

التيس في تشييع جنازة

ولعر رأس الثور وخلصه بدلك من العذاب.

- اعبل معروفا واعرثى من فضلك هذا التيس الرالع ويز . 2138 al

حينند أشار صاحب التيس بيده ال موكب التشييع ا يكبر ، وقال . – اتری ۲

-- لعم ، اري . - اتظن ان هؤلاء الشب الملبرة احتراما لعمالي

-- هذا ياسيد يتتظرون دورهم لاستعارة هذا التيس السه لتغفر لهم خطاياهم جميعسا حموالنسا العزيزات الطيبان

### دعوي ومعاكمة

كان ذلك قبل الثورة ، تقالمي حاجي بكر وجاره ، واعترا الر يربح الدعوى اهداء العاكم خروفا . والتقي في الطريق بك كالايشى قال الاقير :

- الك ستسيء ايهسا العاج المعترم للتفيية اكار الغروف . - لماذا ٢

- لانْ هذا العاكم بالذات لايعب الرشوة ... فعك حاجى يكر في قرارة لفسه وجر الغروف العنيد إناه ال بيت العاكم . وعاد بعد ساعسة ال بيته راضيا لماله كيش كالايشي من جديد .

- عاوراءك ؟ الم اقل مستخسر .

قال حاجی پکر ؛ -- كلا يا سيد لقد ربعت . كل ما في الامر الى قلبُ لله ا ان هذا العروف من خصمي في القضية .



# نحسن نتكلب

يسال القاري، ايزيكيل مارتيئيث (الوبا) عن دروس المعادلة الجديدة ملعن نتكلم بالروسية» ،

> ان برنامج هذه الدروس يستغرق ١٩٧٩ ، وهينو استمرار لسلسلسة السندروس يعتبسوان المعلبسيوا الكلام باللغة الروسية الحديثة التسمى تشرت لى صحيفتنا خلال عامى ١٩٧٥-

وعلم البجيوعة من الدروس معسمية للمهتدلين ، ولارلنك الذين استرعبوا مجبوعة الدرزس الإولى ب

الدررس البديدة تفطسي جبيسع الترافيع الرليسية في قحر اللفـــة وتتفسن ٤-٥ الاق كلمة وغاصة ما يتملق بميارات المجاملسة والحوار عل معلومات عديدة عن الحيسساة في الاتحاد السوقيتي .

وكل تركيب لغرى مترجم ال لئة القارى، ، ومكترب بأحرف ابجديتها احاديث حوارية في مختلف البواضيم

اليرمية ، ومقتطفات مرجزة ومبسطة من مؤلفات الادباء الروس والسوليت ترتبط بالبواشيح النسى تعالجها الدروس : عشل حواد في مؤمسية «اینترریست» و«التصرف بمرسکسوه ودفي المطعرة والمي المثبىء والرياضة في الملعب وبالتلفزيون،. الغ. تلبية لرغيات القراء الاجانب سيخمص ياب للامتسال الررسية الشعبية والحكسم

اذا اردتسم ان تدرسرا اللفسة الرومىية بواسطية هذه الدروس الجديدة فبامكانكسم الاشتراك فسسى الصحيفة بواصطة الشركات ذات العلاقة

الماثورة والاقوال مترجسة الى لنسة

بمؤسسة حميجهدونارودنايا كنيفسساه للتجارة الخارجية . طالما أن الصورة معلقة قسى بيتنا فهذا يعنى انه جدى وتملكتني رغبة عارمة في ان

أصدرت دار النشر عروسكي ييزيك (اللغة الروسية) عام ١٩٧٦ كتابــــا بمئران دتعليهات توجيهيسة لمعلمسي اللقة الروسية لسيلاجانيه من تاليف اوستوماروف وميتروفالوفا ،

مبيدو تارردنايا كنيفاه او مبالها

العواراء والمعادثة والاستماع والقراءة والكتابة، وهو لتنظيم تدريب الطلبة

على التحدث بلغة اجتبية ،

اساليب نالمة للتدريس

والمسواد الثي يعترى عليها هسانا

اللمنل ملصحمة أتطرين للماط المعلم

الإيدامي ودلمسته أل أليحت عسسن

فيمكن مثلا احياء حلات باللفاسة

الروسية وفلظيم زيارات ال التوسسات

التي يعمل فيهسأ التهمراء المعرفيت

ومفنامدة الاثلام السوقيتية ومناقفتوا

الروسيسة ، ويرس الكتاب بقراء

بيتروفسكايا ا

وهذا الكتساب متصص لليعلمين البادلين في تعليم اللغة الروسية خارج

ويتطبئ ترصيات ملبرسة عديدة حول تعليم الإجاني لغة المعادلسة فالزيادة من متمة عملية العراسة ، ويتالف الكتاب من متدمة قصيسرة وثلاثة لممول . النصل الاول يعتران اطرق علمية كتدريس الاجائب اللفسة الروسية ومبادئها الاساسينه ، وبعالج فيه المؤلفان طريقتين ، اقامة اتصال بالطلبة ، واخذ لنتهم التومية بعين الاعتبار .

أن مناك مارية بين دراسة اللنسة

التصوص الروسية دون لربسة ال للة أما اللصل المتاليسي ومسو يبتوان مالحمول على المعارف . كيديس اللفظ والثعو والكلمات ليمزل بمعتلف طرق المل أن مله الموالات ويفسير مؤلفا الكتاب من على ال

قبل سنوات طريلة ، حينها كنت طفلا صغيرا ، ظهرت في بيتنا صورة، تفحصتها طويلا ثم مىألت وألدى :

اراه .

سألت :

⊸ واین مر ؟

– لقد تولی

ولا يه ان يعرد .

حيثما يكون الانسان ف

بغل هذه السن قائه لا يقهم

ماذًا تعنى كلمة «توفى» وتُلت

مكان ما بعيد ولمدة طويلسة

واخدت انتظس عودة جدى

يتحدثون عنه كما يتحدثون عن

الإحياء : «قال لينين» ، «قعـل

«توقي» يعنى اله سأفسسر

الجد لينين في البيت •

صورة جدى سلقــة في بيت أنسان لايمت الينسا بقرابة - من مذا ؟ ولعلى اخطأت فربما هذه صورة راجابتي تائلا: - مُذَا مو الجد لينين جد آخر بشبه جدی ا اسالت لمديه شاربان ولحية ، ووجهه منفرج الاسارير وعليه علاله التعب مثل كل الناس الذيــر لم يعودوا شبابا . وقلت :

راجاب رقيق رالدي قائلا: - هذه صورة الجد لينين مرت الاعوام . كنت اطـــن سابقا اننى الأنسان الوحيسة

واقتنمت تناعة تامة بان البيد

لينين حي طالما انه يقسيول

وقى ذات مرة ذهبت مسسع

والدى لزيارة أحد رفاته . وما

أن دخلنا البيت حتى لاحظست

على العدار سورة الجد لينيسن

ودهشت جدا حينمسسا رايت

ويقعل وينتصر،

قلوبنا عامرة بحب لينين

كان الجد لينين ، كان مسن

البرونز ومع مذا نقد عرفت

تبعة وقد فتع معطفه ،

وسالت رالدي :

نوق السيارة البصفحة ؟

كان الجد لينين واقفا من درن

- لماذا يقف الجد لينيس

لان الجد لينين محارب د

مكذا أذن ، مذا جيد ، لقد

ظننت سابقا ان جميسع الناس

يحبرنه لطيبته ومرحه ، فاذا

- واين بندقيته التسسى

وسرعان ما تداركت ؛ انه

- حل مر تائب السيارة

-- لا ، لقب د وثف فوق

رحينما كبرت فهمت ماذأ

لينين بقى بالنسبة لى انسانا

حياً وعزيزاً . والناس يتحدثون

عنه في كل بيت كما يتحدثون

كلمسة «توقى» ولكسن

السيارة المصاحبة لكي يراه

الجميع ، أنه قائد الثورة .

ليس بحاجة ال بندقية طالب

ان لدیه سیاره مصفحی

بمدفعين رشاشين ،

راجاب رالدي:

به محارب ایشا .

رسالت :

Parls ?

البصقحة ؟

الذي يحب الجد لينين . ولكن نبين ان كثيسسرا من الناس الكيار والصغار ، يحبونــــه ويقولون ني كل مكان : «قال لينين» ، «فعل لينين» ، «لينين انتصر» . ويسميه الصغار كما اسميه انا الجد لينين ، امسا الكيار فيدعونه باسمه وباسم ابية فلاديميسسر أيليتش أر

فی ذات مرة مـ كبيرة قاتمة اللون ، وكسان

ياكوفليف

عاش يورا في اسرة كبيرة متعابة ، وقسه كان جميع اقراد الاسرة يعملون . وفي ذات مرة توجهت اسرة يورا ال ضفسة الثهر لمبيد السمسسك واعداد شوربة منسه واصطادوا سمكا كثيرا واعطوه للجدة ، اعدت العدة شورية من السمك ، وجلس أفراد

الإسرة حول اللعر على مناسبة النهسس واخذوا الها شوربة لليلة لان يورا اصطاد سبكة

ومع أن يورا كان صغيرا فلك فهم أن الكبار بهرحون ،ولكنه قرح لأن سمكته الصغيرة كانت في هذا القار الكييسسر الذي كاكل مله الاسرة كلها .

- اليا موضعو د . ١٩٧٧



# و فالاديم

يرجو قارىء من بلديكا ان نحدثه عن اشقاء وشقيقات فلاديميسسر ايليتش لينيسن (اوليانوف) وبقية اقاربه . وها نعن تلبي رجاءه .

فشأ لدى ايليا نيكولايفيتش وماريا الكسندروفنا اوليانوف ستة اطلسال مم : آنا والكسندر وفلاديمير واولنا ودميتري وماريا . وكان يسود الاسرة جو رائع من المعبـة والثقة واحترام الكبار وعنايتهم الدائمة بالمنسار وكان الاطفال كلهم يتلقون دروسا في اللغات الاجنبية والموسيقي ، واشتركت الاسرة في المجلات الادبية والفئيسة الخاصة بالاطفال . ومسع ذلك كان الوالد والوالسدة يطبقان بلا اكراء ولكن بتصميم ، مبدأ التربية المملية: فكان الاطفال يخدمون انفسهم بانفسهم ويعملون في الحديقة ، وكانت البنات يعرفن الغياطة والمياكة ، بينما كان المبيان يصنعون اشياء مغتلفة من الخشب . وكان الكبار من الاطفيال. يمنعون اللعب للصنار ، ويجلدون الكتب . وتعلم الاطفال جديما التراءة في سن ميكرة (٤-٥ سنوات) . واسرة اوليانوف هي التي غرست لي الاطفال افكسار الواجب الغلتي حيال الشعب والسمى الى النشاط النافع للمجتمع وكان الاخ الاكبر الكسندر نبرذجا اثر تاليرا عظيما لمن تشكيل طباع فلاديمير أيليتش وآرائه .

> ظهرت قسدرات الكسنسدر ايليئش (ولد سنة ١٨٦٦) وميوله الى العلوم الطبيعية ولا سيما الكيمياء منذ ان كان تلميذا في المدرسة ، ولو انه كان مبوزا في الدروس الاخرى ايضا .

وعند تغرجه من مدرسة سيبيرسك سنسة ١٨٨٣ منع ميدالية دميية والتعق بكلينة الطبيعة ني جامعسة بطرممبودغ (لينبندراد حالياً) . وحتى حين كان الكسندر ايليتش طالبا في السنة النائية ، اجرى ابحانا مستقلة وكتب مؤلفا علميا استحق ميدالي دهبية يقرار المجلس العلمي للبامعة وكان الجميع يتنبأ له بمستقيل علي زامر ، ولكنه كان منصرفا كذلك ال قضايا العياة الاجتماعية ، وكانت النقية تعتمل في صدوء على ما يعانيه الشعب الروسي من طلم .

وتزعم الكسندر ادليانوف جماعة سلكت طريق الكفاح المتيد ضد العكم القيصرى حينلذ و واعتزمت الاستعانة بالمنف ، وقشلت معادلية المتيال القيصر . واعتقلت جماعة اوليانول في اليسوم الاول من شهر مارس منة ۱۸۸۷ ، واجریت معاکمة سریسیة ورفض الكسندر تركيل اي من السامين للدناح عنه ، ودائع عن نفسه بناسه وتطوع لتعمل القسط الاكبر من الذنب ليحمى وفاقسه ، واللي في الجلسسة الغنامية خطبة ثارية أنعدت ليبسا عن برنامج جباعته ، وقد اعدم الكسندر ادليانوك يوم ٨ مايسو من السنسة البذكنورة لمي قلمسة شليسيلورغ دحبن علم فلاديمير ايليتش باعدام الكسندر قال عبارته البهيرة وقيس هذا هو الطريق ، سنسيس لعن في أطريق الحراء

كانت آنا اقرب الناس ال الكسندر ولسم فكل فكيره باكثر من سنتين (ولات منة ١٨٦٤) . وكانت ذات



فلاديمير لينين والديجسدا كروبسكايا والسا اوليالوفا- يليزاروفا مع فيكتود ابن اخ لينين وفيرا ابنة احد العمال في غودكي (اغسطس-سيتمير عام ١٩٢٢)







اسرة فيكتود اوليانول ابن طبقي فيلين دنيترى ا (العالسون من اليسمى ال اليمين) فكتوريسا دوية فيكتود والعليب اليكسندر ابن غاريا ، وفيكتور اوتيالول ابن شقيق لينين والمبلغة للدينية الذينين مسوريس روي سمور وسيسا اليمين) غلاديمير ابن فيكتور ودويته ليديسا وعاريسا ابنة فيكتور ودويها ايكور . يولير سنة ١٩١٢ -

a language day

مساعدا نشيطسا لللادبير الإ لمقد كانت الرسيط بينه ويزرز حزب العمال ، وعملت في وزر جريدة "ايسكرا" وشارك أو زو كتبر من المطبوعات العزية ، وأر من مؤسس معلة عرابرتنيناه ا اول عجلة مساسية للنساد الكامل دوسيا ، وتراست تويوما ليز عديدة ، وقد اعتقلت زسين را واطلق سراحها من السين إني مع تيسام تورة فبراير علم ١١١ وبعد ثورة اكتوبر الاستراكيا أنفر عملت أنا ارليانوفا-يليزاروفارا زوجة بليزارون) في ماونية الد للفسمان الاجتماعي والتعليم، لم مر لى هيئة تحرير مبلة هروليارا ويلولو تسيا» . ولم يتولك لتالم الادبي ايضا نقد النب مذكران الكسندر وعددا من الكتب النبيار فلاديميسر ايليتش ، وفي النزا الاخبرة من عمرها عملت أنا ابليت لى معهد عاركس-الجلس -ليبر بموسكر ، وتوقيت في شهر اكر سنة ١٩٣٥ .

يدات باريا-الابنة المنفري فسي

إسرة اوليانوف-بالنشاط النوري ومي

في حداثة سنها ، وعرفت ماريسا

ايلبيتشنا السجن والناس والمراقب

الوليسية المستمرة ، فكانت عضرا

ميريا ومعنكا ومغلصا في حسسزب

النسيرعيين . وان جدرافية الاماكن التي

عاشت فيها هي جغرافية تشاطهسما

المرى : دوسكىسو ويطرمبيسورخ

وساراتوق وسماره وكييف ، واقد

ترات بشجاعتها وبراعتها في التحويه

المبل المرى فيسبى اصعب الظروق

وكانت ماريا ايلييتشنا-وهي المنظم

الميدم- تربط الخيرط المتقطعسة ،

وتيمث العياة في اللجان التي سحقت

وتطلع فلاديمير ايليتش على كل ما

بعدث ، رتؤدی ما یکلله بها مسسل

مهمات ، وبعد ثورة اكتربر التبنها

العزب على منعب السكرتير البسؤول

لجريدة «براقدا» ، ويدين لها كثير

من الكتمساب والمعطيين السوفيت

البارزين بما احرزوه من رقعة وهمهرة

وشظت في السترات الاغيرة منعب

مدير مكتب الشكاري في لجنة الرقابة

السولينية ، وقد توليت في همسر

تم فی یوم ۱۰ یولیر سنة ۱۸۹۸

في كثيمة صغيرة تقع في قريــــــة

فرضينسكريه السيبيرية البعيدة عقد

قران فلاديمير اولياتوف وتاديج .....دا

كروبسكايا اللذين كانا منفيين هناك

وكان فلاديمير ايليتش قد تعمرق

بناديجدا كونستانتينوقنا شناه همام

۱۸۹۱ ، وصرعان ما صارت من انشط

المماره في عطف النضال لتحريس

وكالت كروبسكايا تتميز بالاخلاص

العطلق لتقمية الثورة ، ويقابليات

متنوعة ء وبايمان ملتهب بالماركسية

ويمود لبسا دور بارز لی طبع رناس

جريدة المسكراه اللينينية السريسة

وفي تطوير الحركة النسوية في روسيا

وكانت ناديجدا كرويسكايا ارل مرب

ماركس . ولعب كبابها «التعليسم

السمبى والديموقراطية» دورا جليـــــلا.

أى قضية التعليم في روسيا بعسد

ثورة اكترير . ركان يجمعها بلينين

وحدة الأراء و والعاطفة العميقة التسسى

أملات حياتها . وهي صاحبة المصل

حديث عن فلاديمير ايليتش ، والسد

عكفت على كتابة مذكراتها من سنسبة

١٩٢٤ حتى آخر ايامها . وكــــالت

فاديجدا كوستانتينوفنا ترق اهتمامسا

. البيسرا لاربية النبيبة السونيتيسة

وكرويسكايا هي اول امرأة في بلادنا

المنع درجسة الدكتوراء في العلسوم

التربويسة ، وشغلت منعس نسالب

ماوض الشعب لشؤون التربية والتعليم

وانتخبت عشرا في هيئة رئاسة اللجنة

التنفيذية المركزية لمموم روسيا وعضوا

السد ذهب الدهر باقسارب ليثين

ولد فیکترر دمیترینیتش سنة ۱۹۱۷

قى لجنة العزب المركزية .

يرئير بسئة ١٩٢٧ .

الطبقة العاملة.

كانت اولنسا قرينة نلاديم الماب الاطنال وصديقه البلرسير تصدره بسنة رئيف وكان مام بالموسيقي ، ويقرأ معها الكتب ولا يعد صارت مستودع المكاره والماأ وكانت اولنا موهوب واكبارا لدرة عجيبة عل العمل. والبت النوا كاشقالها الكبار بامنياز .

نفس شاعرية رقيقة . كما كانت تنظ.

الشعير ، وتعرف اللغات الإليانيية

والفرنسية والإيطالية ، وظلت طوال

حياتها نمارس العمل الادبي : ترجمـــة

وكنابة . ولقد منحت آنا ايليبتنسنسا

الميدالية الغنسية الكبيرة عند تخرجها

من المدرسة ، ورعلت ال بطرسيورغ

حيث التعلق بدررات بيسترجيسيل

للدراسة المليا . وهذه الدورات كالت

المجال الرحيد في روسيا لعصول النساء

عل التمليم العالى ، وقد الفي القيض

على أنا ارليانونا في اليوم الاول من

شهر مارس سنة ۱۸۸۷ لاتهامها نی

الفسية شقيقها . وبالرقم من عدم توقر

الادلة عل مشاركتها في عمل الجماعية

فقد حكم عليها بالنفي لغمس ممثوات

وليما بعد معارت أنها ايلييتشنها

رحلت ازلنا جلر آثا بالاست الدورات النسائية الطيسال بطرسمبررغ . ولكن يد المتون انتقار وهي في وبيعها التاسم عفر، ق امییت اولنا ای شهر ایران ١٨٩١ يمسرطن التيفسيوس ، والذ انغاسها عل ايدى فلاديسر الليم

بدا دميتري شقيق لينين الامام (دلد سنسة ١٨٧٤) لناله الإنا مبكرا، فقد التحق دديتري بعد العدما بكلية الطب في جامعة موسكو الأ ذلك الوقت كان في موسكر كي ال الملقات الماركسية الطلابية والماأ فنول دميترى ابليتش الرابة ا والاتعاد العمالء ببرسكر الدوة أمأ في البصائع ، وتوزيع الطوعًا؛ الممترعية وتكرر العيش الثاوا فأعاقه ذلك عن انها، جامعاً أرساد التي تعمل منها . ولم يحمل دينا ايليتش عل شهادة طبيب الأأبي عا ١٩٠٠ - رين جامة يوريف (تاراد الله ولد اشترك في البنظيات البزيال موسكو واوديسا وسماره الإييال حالیا) وتولا ومدن افری ال<sup>کینا</sup> دميترى اوليانوف مندوبا الاالزام التانى للحزب السالى استة الأ

ويعيش الآن في موسكر ابن واينا شقيله الاصفر دميتري-رمبا فيكترر الذى انفى، ليه العرب اللينين لقد مارس دميتري ايليتلو شا وقد تخرج من المدرسة الناترية السم توريا في كل مكان حين نمل لهيال المعهد المترسط ، وعبل سنرات طريلة معافقات كثيرة . وبعد انصار الله قلياً-في احد مصائع موسيكو ، وهسير عمل في الترم عضوا في مجلس الله لمدينة اينباتوريا ، رئاليا للبا مجلس علوطي الثمعب بالأزاء الأ جهوما كثيرة لتحريل اللرم ال ها عمال . وضل عن سِنْكُ ١١١١ أَلَمْهُ موسكو في ملوشية النسب ألها

الآن متقاعد ۽ ولديب اين اسميب فلاديسير وابنة اسمها ماريا . أما ارتفا دميتريفنا فقد ولدت سنة ۱۹۲۷ ، وهي تحيل درية الدكتوراء في العلوم الكيميالية ، وتعمل استاذة في وامعة موسيخ ولديها طللة استبها لأديجدا و

عرض تلينزيون موسكو فيلمأ وثانتيا بهسذا المتران يتحدث عن النضال الباسل الذي يغرضه الشعب العربى الفلسطيني عي سبيسل استرداد طرقه المفرومة وتكوين درلة وطنية له .

ولد كتب سيناريو النيلم قريد سيف الهلوكوف المعلق السياس لي تليفزيون موسكو ، والذي عبل التسرة طويلة في بلسدان الشرق الارسط وكانت ملاحظاته اساسا للقطات التي تصور حياة اقراد حركة المقارمة الفلسطينية في البرحلسة الراملسسة ، واستخدمت في النيلم المسسور الفرتوغرافية القديمة التي تعكس الحركة الصهيونية عند تشرقها ومساعى مؤسسيها لبناء حسن لس الشرق الاوسط ،

غيم اللاجئين الفلصطيليين المهترقة يرجسوه الشيوخ والنساء والاطنال الهزيلين الذين طردهم

جرى العرض الاول لباليه "ايكاروس" السلاي

صمم وقصاله والرجه فلاديمير فاسيليف الرالص

الشهير في مسرح البلشوي ، وهذا هو اول باليه

يادرجه خميصا إعرضه فسسى قعر المؤتمرات

بالكرملين . وقسمه الله موسيقاه سيرغسس

سلوليمسكى وكتب السيئاريو يورى سلوليمسكى

للد حول الفنالون الاسطورة اليرنانية القديمة

من الشاب ايكاروس الذي تجرا على التعليق الى

الشيس ، الى ملحمة موسيقية الروى من تجالال

الرقص قصة المراع بين قوى اللود والطسلام

بين العربة والطنيان ، وتشيد بانتصار العكت

إن المراع بين الطنيان والفكسر الجسرى،

الساهية بطلة قد تجسد بقوة تعبيرية كبيرة في

الرقصات التي تدل على قدرة مصبها على الايتكار

و يلاحظ المتقرج في البالية يعفن اللسسات

الماتيسة من صيغ المسرحيات البونالية القديمة

التي حولها الفئان تعويلا يتسجم مع صيغ الباليه

المعاصر ، فيجرى العرش في أن وأحاد في ماتلك

قطاعات شفيها البسرح الثئ ازدادت فساملة

مقدمتها ، ويغضل ذلك الترب الفنائرة مسن

ويدير الرائضون عن طبيعة كل عناصية يلقبل

تصنيسم وتماثهم الدليل ، فإيكاروس بساداه

فاسيليف شاب جبيل يفتن بقطبة وزعه ورجداليته

والساليته ، ومن يعير براهيه من مسالم ببلله

كلها بقرة عجبية ، لمعيلما نفيع لعاليا عشراع

التعليق ال الشبس ، يزدى السليل سلسلا

مِنَ القَفْرَاتُ التِي تَلْفِيهُ تَعْلَيْهَا حَلِيلِيا كُولُ خُسُبِةً

عدم يكاتيرينا والسيموقا بدرد ايولا مبيب

أيكاروس والتي للنهر فسلمسيتها والعرية فاتلة

ويدهش الغواز ألرثمن بينسا بالانسجام اللادر

ومن النشامد الرالمة التي أبرا ليها الجنور

وله البالي يمور صلع الجلسامين لايكاروس

التناهد في غلقية السرح السماء بالوالها الادجوالية

المن أساعة الروخ الفييس و ويبدل رقس الرجال

السريع الحركات لمجيدا حليقيا للقاس الله

وحرره فلاديمير فاسيليك .

ان الغبلم يغضع الجرمر العدوائي لسيامسة الارساط العاكمة الاسرافيلية تجاء الدول العربية المجاورة ، وعلم معاولاتها ثنى عزيمة المناضلين الفلسطينيين . فالشعب الفلسطيني لم يستسلم ولم يئس وطنه ،

وتؤثر في المتفرج القاطات البي تصور أينان أن البرحلسة الاخبرة ورميث السامد الارساط الاميريالية والرجعية قبل قترة وجيسسزة يغدب حركة المقاومسة الفلسطينية والقوى الوطنيسة

المنهاينة من ريوعهم ... مكذا تبرز امام المشاهد منيات مأساة الشعب الذي شرد البعتلبون عزءا مله وحرموا الجزء الاخر من كل الحقوق . وتشمالب على الشاشمية للطات تصور حياة اللاجتيميين اللسطيئيين المسيرة في المخيمات الواقعة في الدول العربية المجاورة .

يزدرن عبلا علىتركا يحياس ، ومثال ملىسسه كلر رالع وحسر مضهد ظهور آفيات الفلسوق بارديتهن النطاقة لالهام ايكاروس على اجتسراج

وتراقل عرض باليه ١٠ يكاووس، موسيالسسي مسجلة على هريط ، والكنها المسدح وكان الرالة الهلشوي تزديها في المسرح ،

كيا يمنعي يعقن البضاعد الكورس و

اللمية وزيانها ، للد سبهل بالهه «ایکاروس» صلحة جدیستدد هيقة في سنجل اهمال ياليه مسرح البلشوي و

والموجية الماياتة الوياس الجداث لبار التي الجار

فخرجو الفيلم افتيادا كارا بها ماصورة ايضاحيه

يوكم صحة منة ماته الموقية وربعتنال السكرين

المام للجلة المركزية للعرب النسوعي السوقيتي

في التوتمر العامس والعدرين للعرب ، ويستع

المتعرج صوست وهو يتول اليست في الشرقي

الاوسط حرب الان . ولكن ليس فيه الفسسيا

سلام ، ناهيك عن الهدوء . ومن ذا الذي بتجرا

ويتكفل بالا تنشب المعليات الحربية من جديد ؟

أن هسسدا العطر سيظل فالمسا عادام الجيش

الاسراليل بافيا في الاراض المعتلة ، وسيظمل

قالها مادام مثات الالوف من الفلسطينيين الذين

طردوا من اداضيهم معرومين من حلولهم الشرعية

ويعيشون في طروف فظيمة ، ومسا دام الشمي

العربي الفلسطيني معروما من أمكانية الشمسساء

ان النضال العادل الذي يخوضه العلسطينيون

قى سبيل تطييق حلهم في تقرير النصير وتكرين

دولة وطنية يجد تأييد الاتعاد السوليني وباية

ان اغراج مدًا العبلم مظهر جديد من مظامس

تطنامن القنعب السوقيتي مع النقمال الباسسسل

للشعب التلسطيني ضه الامبريالية والعاميرتية ،

ويلمل الدغناهدين ديكور الباليه الذي انمكس

فيه غيال المعدم النان فاليرى ليليئتال ، فلد

اعطى الرمنام بيعض اللبسات فكرة عن مكسسان

ب . بالتوسوف

ايلا بوتشارئيكوفا

ناكلية فنية

البلدان الاشتراكية وقرى المالم النقدمية .

دولته الوطنية. .



مقبها من بالسب مایکاروس، ولودی دور رابولای بالایریاسا ماسیمولسا ودود رایکادوس،

البه موسكو ١٠٠٠ ١٩٧٢

وجمال العركات وقوة التعبير

وثولى دىيترى ادليانوف ل